

## JUAN ICO SUILLE RAFUENA CUIAFUE

### *Jesucristo ico suille rafue llwana cueticue*

<sup>1</sup> Jesucristona cueticue. Juandicue. Jesucristo facaina maijicabidicue. Ie dibeimo itinomo iena Jesucristo lollena, Jusiñamui naimiena bie rafuena uiñotade. Jiairuido ico ebena suille rafuena uiñotade. Cuena iena uiñotallena, iena cuemo lollena, ie jaienici cue dine oretate.

<sup>2</sup> Jusiñamui cuena birui uiñotaga rafuena jai cueticue. Jesucristo cuemo birui lloga rafuena jai cueticue. Nana birui cue ciua rafuena jiai jai cueticue.

<sup>3</sup> Bie ico suille rafuena ado facacabidinodi caimare iitimaci. Biena cacacabidino iena ñnuamona, caimare iitimaci. Bie rafue suillirui iaiei illa jira, iemo raise cacarei.

### *Siete creyentiai illanuaimo bie carta oredicue*

<sup>4</sup> Asia railla eniruemo ite creyentiai, omoi dine cue uai oredicue. Siete illanomo omoi illamona, bie rafue omoi uiñuana jitaicue. Iena omoi uiñollena, biena cueticue. Jusiñamui ie Joreño diga, Jesucristo diga, omoina duenaicabide. Omoina uri itatacabite. Iena omoi uiñocana mai omoi jai. Jusiñamui jai e jaca ite. Birui naimie jaca ite. Ico jaca iite. Ie Joreño naimie abimo illamona, omoina bie rafuena raise cacataite. Iena ñnotaite.

<sup>5</sup> Ie Moo uaina raise ñnuamona, eniruemo naimie illa facaise Jesucristo ie Moo rafuena raise atona llouide. Naimie fiodaite; iadedi

naiemona jillode. Naimie dane fiodaiñena jira, nana illaicomini naimie anamo jai itimaci. Caina jaca isiruite. Naimie fiodaillamona caina cai jeacinomona jai jillobitade.

<sup>6</sup> Naimie fiodaillamona naimie cominina jaidicai. Naimie anamo illaïma isoi caina sedallena, caina itatate. Naimie cominina cai illa jira, naimie Moo Jusiñamui diga atona birui ñairedicai. Ie muidona naimiemo iobillacinona jaca cai fecacabillasa. Naimie caina sedajasa. Iena jitaidicue.

<sup>7</sup> Ero, eniruemo uillie motodo Jesucristo biite. Naimie bia, nana comini naimiena cioitimaci. Naimiena jaie meinete nairaidi naimiena cioitimaci. Duere sefuillana jacinaillamona nana comini eecuitimaci. Iese jaca suite.

<sup>8</sup> Cai Nama Jusiñamui cuemo llote: “Jaca bue nia iñenia, jaie jaca iticue. Nana rana finodicue. Nana ra cue uaido icana jaide. Birui iticue. Nana ra fuilla mei, jaca iiticue. Siño jitodicue”.

### *Juan Cristona cïode*

<sup>9</sup> Daajena Cristomo cai duilla jira, omoi amadicue isoidicue. Cristomo cai duillamona, birui duere sefuidicai. Cominina ico naimie sedaia, nainomo iiticaï. Naimie cai comeciaina ocuiñotajamona iemo birui ocuiridicai. Jusiñamui uaina cue llua jira, Cristo rafuena cue llua jira, duere cue sefuillena, Patmos raila uiasimo birui iticue. Cárcelmo illa isoi duere sefuillena, illaicomini bene cuena birui oredimaci.

<sup>10</sup> Jusiñamuina cue sedajamona, naimie Joreño cuena namatajamona, iniñenamona nicairilla isoi

cue jinafo dine damie ado lluana cacadicue. Trompeta isoi ie uaidi ficirede.

<sup>11</sup> Cuemo llote:

—O cioacalle rafuena cueno. O cacaacalle rafuena cueno. Ie mei bie siete illanuaimo iena oreta: Efesomo, Esmirnamo, Pérgamomo, Tiataramo, Sardimo, Filadelfiamo, Laodiceamo. Dese illanuaimo oreta —llote.

<sup>12</sup> Cuemo llotimiena cue cioillena, jinafo dine erodaticue. Siete oromona finoca lamparíniai ciodicue. Naga lamparín ie oromona finoca rairacomo raide.

<sup>13</sup> Naie lamparíniai motomo iimana eruaidimiena ciodicue. Naimiedi Cristo. Areroina jitade. Oromona finoca cinturóna jitade.

<sup>14</sup> Naimie ifotirai userede iniroi isoi eo userede. Naimie uisi irai boa isoi eruaide.

<sup>15</sup> Naimie eillidi bronco eo dua isoi quenirede. Naimie uai aillue ille tua isoi eo ficirede.

<sup>16</sup> Ie nabeillimo siete ucuduna lliide. Naimie fuemo nagafebei eo jairede lloebi ite. Naimie uieco eo quenirede, jitoma eo lligaiñua isoi.

<sup>17</sup> Naimiena cue ciuamona, naimie uicomo fioidaitimie isoi ana uaidicue; iadedi ie nabeilli diga cuena jetajamona raite:

—Cuenajaciruiñeno. Siño jitona cue illamona, jaie jaca iticue. Ico jaca iiticue.

<sup>18</sup> Jaie fioidaiticue; iadedi naiemona jaie jillodicue. Jaca iiticue. Dane fioidañeiticue. Cue uai siñona jira, comini fioidailliruina lloticue. Cuenainnoñedino fioidailla mei, naimaci joreñuai illinonajiai lloticue.

<sup>19</sup> O como ciua rafuena cueno. Omo cue ja llolle rafuena cueno. O ciolle rafuena jiai cueno.

20 Ailluena rafue omo lloiticue. Ona iena uñotaiticue. Cue nabeillimo siete ucuduaina ciodio. Bie siete ucuduaidi bie siete creyentiaï llofueraïni isoide. Bie siete lamparíñiaïdi bie siete illanomo ite creyentiaï isoide. Bie creyentiaïna ja ñaïacadicue –raite.

## 2

### *Cristo Efesomo ite creyentiaïmo lloga rafue*

1 Cristo cuemo llote:

–Efesomo ite creyentiaïmo llollena, nainomo ite llofueraïmamo cue llwana cueno: “Cue nabeillimo siete ucuduai ite. Siete oromona fino ca lamaríñiaï motomo iticue. Omoïna ñaiticue. Omoï llofueraïma cue anamo ite. Omoï motomo cue illamona, cuena nabaidomoï.

2 Omoï motomo cue illa jira, omoï illana raise uñotitcue. Omoï comeciaï ocuiñocana iciriñeno itomoï. Maraiñedicinona finoraïni diga nabairiñedomoï. Omoï motomo damierie ‘Cristo oretagacai’ raitinona facaciamona, naimacitainona lloraïnina uñotomoï.

3 Omoï comeciaï ocuiñocana jaicabidomoï. Cue muidona duere sefuidomoï; iadedi iena sefuiruiñedomoï. Cuena ñinocana nia jaidomoï.

4 Iese itomoï; iadedi omoï abi rafue cuemona birui janore ite. Creyentiaïna omoï nano jailla fa-caise cuena eo isiruitomoï; iadedi birui iese cuena isiruiñedomoï.

5 Iemo omoï comeciaïna faca. Cue dibeimo dane raise i. Cuena omoï nano isiruilla fa-caise-  
oni omoï illa isoi, cue jitaillacinona birui omoï fino. Cue dibeimo omoï comeciaï dane raise iñenia, omoïna duere finoiticue. Iemona omoï lamparín oni uiticue. Omoï creyentiaïna ñaiticue. Cue

dibeimo raise omoi iñenia, jiairuido omoi illanomo creyentia iñeitimaci.

<sup>6</sup> Omoina marecinona jia i lloiticue. Nicolaítas raila comini finoca rafuena gaiñedomoi. Iena jia i gaiñedicue. Eo marañede rafuena finocana jaidimaci.

<sup>7</sup> Jusiñamui Joreñomona cue lloga rafue ite, omoi creyentia iena. Bie rafue bu cacajia, iena jia i ñnua. Cuen a raise ñnotinomo Jusiñamui illanomo ite riarana iiticue. Ie lllilemona jaca iitimaci” cueno.

*Cristo Esmirnamo ite creyentiaimo lloga rafue*

<sup>8</sup> Cristo cuemo llote:

—Esmirnamo ite creyentiaimo lollena, nain-omo ite llofueraimamo cue lluaña cueno: “Jaie jaca iticue. Eniruemo jaie cue ia, fiodaiticue; iadedi naiemona jai jilloditicue. Jaca iiticue.

<sup>9</sup> Cue cominina omoi illa jira, duere sefuidomoi. Omoi duerenana uiñoticue. Benomo dueredomoi; iadedi Jusiñamuimona duenidomoi. Naimie dine ico omoi ia, buerenitomoi. Damierie omoina jeare ñaiana uiñoticue. Naimacidi judíuai comini; iadedi cue dibeimo iñedimaci. Taife anamo itimaci.

<sup>10</sup> Ico omoi duere sefuia, jaciruiñeno. Taife cárcelmo omoimona damieriena itataite. Abido danomo omoi jaillena, iese omoina duere finoite. Diez digarui duere sefuitomoi. Omoi ille dinori cuena ñnocana omoi jai. Duere sefuillamona bu fiodaia, cue diga jaca iite.

<sup>11</sup> Jusiñamui Joreñomona cue lloga rafue ite, omoi creyentia iena. Bie rafue bu cacajia, iena jia i ñnua. Jusiñamuidi cuena raise ñnotinona naimaci

jeacino facaina ibana oñeite. Iraimo faifiñeitimaci; ia Jusiñamui dine jaca iitimaci” cueno.

*Cristo Pérgamomo ite creyentiaimo lloga rafue*

<sup>12</sup> Cristo cuemo llote:

—Pérgamomo ite creyentiaimo llollena, nainomo ite llofueraimamo cue llwana cueno: “Nagafebei eo jairede lloebi cuemo ite.

<sup>13</sup> Omoï illana uiñoticue. Taife anamo itino motomo itomoi; iadedi cuena ñnocana nia jaidomoi. Omoïmona Antipas micorina navui meinetimaci. Naimie micoridi cue rafuena raise llofueuide. Naie facaise cuena fainonocaiñedomoi;

<sup>14</sup> iadedi cuemona janore rafue omoï diga birui ite. Omoïmona damieriedi Balaam micori llofuiacinodo jaidimaci. Balaam micori Balac micorimo jaie llua jira, omoï jaiagai jeacino finodimaci. Balac cominimo omoï jaiagai diga nabairillena llote. Ie jira omoï jaiagai jiraraimo fecaca guillena naimaci diga guitimaci. Iemei naimacimona ainiaina otimaci. Jusiñamuina ñnoñedinomona ainiaina otimaci. Naiemona jearede rafue comuide. Omoïmona birui damierie iese isoidimaci. Cuena ñnoñedinomona ainiaina otimaci.

<sup>15</sup> Omoïmona damierie nicolaítas railla llofuiacinodo jiai jaidimaci. Naimaci llofuiacinodi uanañedicino.

<sup>16</sup> Naie llofuiacinomona eneno mai omoï i. Iedo jaiñeno. Naie llofuiacinodo jaidinomo: ‘Omoï comeciai iuai dane meido’ llono. Iena naimaci finoñenia, cue dibeimo naimaci raise iacaiñenia, cuemo ite lloebi diga cuena ñnoñedinona duere finoiticue.

17 Jusiñamui Joreñomona cue lloga rafue ite, omoi creyentiaí iena. Bie rafue bu cacajia, iena jiaí ñinua. Judíuái jaiagaimo maná railla guille cue illa isoi, cuena raise ñnotinomo monamo jai ite maná isoi iitícue. Biena ñaitícue. Imaci comeciaina ocuiñotajacinona iitícue. Cue cominina naimaci illamona, naimacimo userede noficina jiaí iitícue. Nainomo mameci ite. Dani naiena feiñotino naie mamecina uiñoitimaci” cueno.

*Cristo Tiatiramo ite creyentiaimo lloga rafue*

18 Cristo cuemo llote:

—Tiatiramo ite creyentiaimo lollena, nainomo ite llofueraimamo cue llwana cueno: “Jusiñamui Jitona cue illanona, bie rafue omoimo lloiacadícue. Cue uisi irai isoi boode. Cue eilli bronze eo dua isoi quenirede.

19 Omoi finoca rafuena uiñotícue. Jusiñamuina omoi isiruillana uiñotícue. Jiaie cominina omoi isiruillana uiñotícue. Cuena omoi ñinwana uiñotícue. Jiaie creyentiaina omoi canocabillana uiñotícue. Duere sefuidomoi; iadedi omoi comeciái ocuiñuana uiñotícue. Navui iese icana jaidomoi. Birui bai lliái jaidomoi;

20 iadedi cuemo omoi diga rafue ite. Omoi motomo marañede riño ite. Jezabelna ñaitícue. Naiñaiñoona omoi oni dotañena jira, cuemo omoi diga rafue ite. ‘Jusiñamui rafuena jino llua uai cuemo ite’ naiñaiño llote. Uañañedicinona llofuecabilla jira, omoimona damieriena jífuate. Jearede rafuena llofuecabite. Omoi aññede riño diga illana llofuate. Omoi ñiññede ñima diga illana llofuate. Jiraraimo fecaca guille guillena llofuate. Iena guilla jira, omoimona damierie naie jiraraina sedade. Iese naiñaiño llofuecabite.

21 Naiñaiño comeci iuai meidollena are sedaducue; iadedi naiñaiño naie jearede rafuena fainonocaiacaiñede.

22 Naiñaiño duere sefuillena, naiñaiño na duitaitucue. Naimaci comeciai iuai naimaci meidoñenia, naiñaiño llofuiacínodo jaidinona jiai eo duere finoitucue.

23 Naiñaiño dibeimo itinona meineitucue. Nana creyentiaidi nana comini comeciai iuaillaina cue uiñuana jiai uiñoitimaci. Nana comini comeciai facajacinona cue uiñuana jiai uiñoitimaci. Ie jira omoi finolle rafue diese cuemona duere sefuit- omoi.

24 Jezabel llofuiacínodo jaiñedinomo ja lloitucue. Taife come uiñoñega rafuena uiñote. Iena nia uiñoñedomoi. Omoimo jiaie rafuena lloñeitucue;

25 iadedi cue nia abido biñenia, cuemona omoi uiñoega rafuena ñnocana mai jai.

26 Cue Moomona cue uaina feiñotucue. Cuen a raise ñnuamona, abido cue bia, cue jitaillacinona finocabidinomo cue uaina iitucue. Naie facaise cue uai diga cue anamo ite nairaiaina raise sedaitimaci.

27 Naimacina riire raise sedaitimaci, cue jitailla rafue naimaci finollena. Iena naimaci finoñenia, naimacina duere finoitimaci, lloedosi diga, nogo eo llailla isoi.

28 Cuen a ñnotinomo monairaicuduna jiai iitucue.

29 Jusiañamui Joreñomona cue lloga rafue ite, omoi creyentiai iena. Bie rafue bu cacajia, iena jiai ñnua” cueno.

### 3

*Cristo Sardimo ite creyentiaimo lloga rafue*



<sup>1</sup> Cristo cuemo llote:

—Sardimo ite creyentiaimo lollena, nainomo ite llofueraimamo cue llwana cueno: “Jusiñamui Joreño cuemo ite. Naimie Joreño omoına canocabide. Omoına sedacabide. Siete ucuduai cuemo jiai ite. Omoi llofueraimana ñaiticue. Omoi finoca rafuena uiñoticue. ‘Cristona raise ñnotica’ raitomoi; iadedi omoi comeciaimona raise ñnedomoi.

<sup>2</sup> Cue dibeimo raise dane i. Cuena dane raise ñnocana jai. Cuena jai fañnonocaiacadomoi. Jusiñamui omoi finoca rafueri iobiñede.

<sup>3</sup> Cue rafuena jaie cacajamona, iena ñnotomoi. Iedo dane jai. Omoi comeciai iuaina dane meido. Cue dibeimo dane raise omoi iacaiñenia, firiraïma bainino billa isoi, omoına duere finollena, ebena biiticue. Omoi ñine cue billiruina uiñoñeitomoi.

<sup>4</sup> Omoïmona damerie jearede rafuena finocana jaiñedimaci. Jusiñamuimona naimaci comeciai marena jira, cue ñine naimaci illena, userede ñiroina jítaitimaci.

<sup>5</sup> Cuena ñnocana jaidinodi userede ñiroina jítaitimaci. Cuemo ite rabenicomona naimaci mameciaïna doñeiticue. Cue illanomo jaca iítimaci. ‘Naimacidi cue comini’ cue Moomo lloiticue. Naimie jaienisaimo iena jiai lloiticue.

<sup>6</sup> Jusiñamui Joreñomona cue lloga rafue ite, omoi creyentiai iena. Bie rafue bu cacajia, iena jiai ñnua” cueno.

*Cristo Filadelfiamo ite creyentiaïmo lloga rafue*

<sup>7</sup> Cristo cuemo llote:

—Filadelfiamo ite creyentiaïma lollena, nainomo ite llofueraimamo cue llwana cueno: “Mareuidimedicue. Uanaicinona jaca lloticue.

David micorí jitona cue illamona, illaïmana cue illa jira, siño uai cuemo ite. Ie muidona cue jitailla diese cominina feiñoñeticue. Jusiñamui illanomo naimaci illena, naimacina feiñoñeticue. Cue jitailla diese cominina feiñoñedicue.

<sup>8</sup> Omoï finoca rafuena uiñoñeticue. Omoïna cue canua jira, jaca buna cue rafuena omoï lluana itatanide. Jamai bue isidomoï; iadedi cue rafuena ñnocana jaidomoï. Cuenajanoñedomoï.

<sup>9</sup> Omoï dine damerie Taife anamo itimaci. Naimacidi judíuai; iadedi cue dibeimo iñedimaci. Tainona llocabitimaci. Ero, omoï dine naimacina cue bitatajamona, omoïna cue isiruillana uiñoitimaci. Cue dibeimo naimaci jailla mei, cuemo iobillacinona fecaitimaci.

<sup>10</sup> Nana cuena ñnoñedinona ico eo duere finoiteticue. Iemona cuena naimaci ñnoñenana uiñoiteticue. Omoï duere sefuiñellena, naie facaisemona omoïna jillotaiteticue.

<sup>11</sup> Eniruemo ebena abido biiteticue. Cuemona ibana omoï feiñoñeni raillano, cue dibeimo ñnocana omoï jai. Cue dibeimo raise omoï jaiñenia, cuemona jiaimie omoï facaina ibana feiñoite.

<sup>12</sup> Cuenaj raise ñnotino comeciaina ocuiñoñotaiteticue. Cue illanomo jaca iitimaci. Cuemo naimaci duilla jira, cue jiaie mamecina naimaci abimo cueiteticue. Jusiñamui mamecina naimaci abimo cueiteticue. Jusiñamui illano mamecina naimaci abimo cueiteticue. Naimie illanodi comue Jerusaléna mameciredede. Naimiemona, monamona ico ana biite.

<sup>13</sup> Jusiñamui Joreñoñomona cue lloga rafue ite, omoï creyentiaï iena. Bie rafue bu cacajia, iena jiaï ñnua” cueno.



fo jaiticue. Naimiena nabaillanona, naimie diga guiticue. Omoi comeciaina ñaiticue. Cue rafuena omoi cacaja mei, iena omoi ñnoia, cuena feñoitomoí. Iemona conini nabaiticai.

<sup>21</sup> Eniruemo cue Moo jitailla rafuena jaie cue fuidua mei, naimie ecimo abido jai iticue. Cueri naimie iobillamona, illaimana cue illamona, naimie ecimo jai iticue. Ie isoide. Cuena raise ñnotino monamo cue ecimo itataiticue. Cue cominina naimaci illa jira, naimacina iobitallena, cue ecimo naimacina nabaiticue.

<sup>22</sup> Jusiñamui Joreñomona cue lloga rafue ite, omoi creyentiaí iena. Bie rafuena bu cacajia, iena jiaí ñnua” cueno.

## 4

### *Juan Jusiñamui illanomo ciua rafue*

<sup>1</sup> Dallu illanona monamo cue eruaia, jiaie rafuena ciodicue. Nainomo Jusiñamui illanomo econoga nasena ciodicue. Ailli cue diga ñaitimiedi cuena uaidote. Naimie uai trompeta isoi ficirede. Lote:

—Monamo bi. Jiaíruido suille rafuena omo acataiticue.

<sup>2</sup> Jusiñamui Joreño anamo cue illamona, ñicairilla isoi Jusiñamui illanona ciodicue. Nainomo naimie ana raillana ciodicue.

<sup>3</sup> Naimie eo quenirede. Eo raifide ebirede noficina eruaide. Jaspe railla noficina eruaide. Jaspe enefebecodo ciode. Cornalina railla noficina eruaide. Cornalina jiaírede. Naie illano ecimo ameona ciodicue. Ameo mocorena jira, esmeralde railla noficina eruaide.

<sup>4</sup> Naie illano ecimo veinticuatro rairabici jiai ite. Nainomo userede iniroina jitajanona veinticuatro einamací ana raídímací. Naimací ifogimo oromona finoca nuicirai ite.

<sup>5</sup> Jusiñamui illanomona boricabide. Jiai guru-cabide. Bue isoi eo ficirede. Naie illano uicomo siete reitirai boode. Naie reitiraidi Jusiñamui Joreño mamecido nainomo boode.

<sup>6</sup> Jusiñamui illano uicomo vidriona eruaide jorainá ciodicue. Eo quenirede. Naimie illano ecimo cuatro cajedino ite. Diga uisi naimací uiecomo ite. Diga uisi naimací emodomo ite.

<sup>7</sup> Damie leónna eruaide. Jiaimie jurareta jítóna eruaide. Jiaimie ie uieco come uiecona eruaide. Jiaimie feede majaiñona eruaide.

<sup>8</sup> Nagamíaimo seis iaico ite. Ailluena uisi naimací iaicuaímo ite. Naimací abímo uisi jiai eo ite. Nagarui iniñeno jaca llotímací:

Mare, mare, mare.

Cai siño Nama Jusiñamuidi eo mareuidímie.

Jaie jaca ite. Birui ite. Ico jaca iite.

<sup>9</sup> Naimací iese llua jira, Jusiñamuina iobitadímací. Naimíemo iobillacínona naimací iese fecaia,

<sup>10</sup> naie veinticuatro einamací Jusiñamui uicomo ana bitadajanona, naimíemo iobillacínona jiai fecadímací. Naimíeri iobillanona, naimací nuicirainá naimie dñe faianona,

<sup>11</sup> rotímací:

Cai Nama Jusiñamui, ona eo iobitaiacadícaí.

Odi mareuidio.

Nana rana comuitatio.

Nana comínina comuitatio.

O jitailla jira, naimací itímací.

Ie jira iobillacinona omo fecacabidicai.

## 5

*Juan Jusiñamui illanomo ferinoga rabe illana ciodo*

<sup>1</sup> Jusiñamui illanomo cue nia eruaia, naimie nabellimo ferinoga rabe illana ciodicue. Nagafebeimo cueda rafue jai ite. Siete nitaca ra illamona, naie rabe raise ibaibide.

<sup>2</sup> Jusiñamui ie nanoca jaienici ado llwana cacadicue. Naimie jicanote:

—¿Bumo ite uaidi nitaca rabe econollena, naie rabena facallena?

<sup>3</sup> Monamo itinomona, enirue itinomona, jai fioidaitinomona, bummo ie uai iñede, naie rabe oni econollena. Naie rabe facanidimaci.

<sup>4</sup> Jaca bummo naie uai iñena jira, eo eedicue.

<sup>5</sup> Naie facaise naie veinticuatro einamacimona damie cuemo llote:

—Mai eeñeno. Judá nairai ie Leónna mameciredimiedi iena econorede. Naimiedi David micori comini imie. Ie dibeimmo iñedinona jai emodofilla jira, naimiemo uai ite, naie siete nitaca rana oni suiñollena, naie rabena econollena.

<sup>6</sup> Naie facaiseconi Toica Llaudana ciodicue. Jusiñamui illano uicomo naimie ite. Naie cuatro cajedino naimie ecimo ite. Naie veinticuatro einamacimmo naimie ecimmo jiai itimaci. Faga llaudana eruaide; iadedi jai jilluamona naidaide. Naie Toica Llaudadi Cristo. Naie Llaudamo siete sigai ite. Siete uisi naimiemo jiai ite. Naie uisidi Jusiñamui Joreño mamecido ite. Nana cominina canollena, naimacimmo Cristodi Jusiñamui Joreña jai orede.

7 Naie facaise Jusiñamui ie nabellimona naie rabena ote.

8 Iena naimie ua mei, naie cuatro cajedino, naie veinticuatro einamací diga, naimiena sedallena, naimie uicomo ana bitadatimaci. Nagamiemo guitarrana eruaide arpa ite. Nagamiemo oromona finoca copa ite. Naga copamo caimare soride ra boode. Naie radi Jusiñamuimo comini jiacino mamecido ite.

9 Llaudana sedallena, naimaci arpas taillanona, comue ruana rotimaci:

O marena jira, o uai ite, naie rabe econollena.

Ie nitaca rana oni suiñoitio.

Jiaino jaie ona meinetimaci.

O fiodailla jira, o diaillamona, Jusiñamui dibeimo naga nairaimona cominina itatatio.

Naimaci jeacinomona jillotatio.

10 Naimacina jai fetodio.

O comini naimaci illamona, Jusiñamui diga atona ñacabitimaci.

Naimie anamo jairuido eniruemo ite cominina sedaitimaci.

Ie jira naie rabena oni suiñoredio.

11 Iemei dane eruaillamona, naimie ecimo eo ailluena Jusiñamui jaienisaína ciodicue. Naie cuatro cajedino ecimo, naie veinticuatro einamací ecimo itimaci. Diga illa jira, facanide.

12 Ado llotimaci:

Bie Toica Llauda isoidimie jaie fiodaite; ia jai jillode.

Naimie eo mareuidimiena jira, Jusiñamui ie uai naimiemo jai illamona, Jusiñamui nana naimiemo jai illamona, Jusiñamui naimiena





illamona, Jusiñamui jitailla jira, caballo emodo itimie eniruemo itinona uri itatañede. Naimaci uri iñena jira, conini icirilla jira, conini meinetimaci.

<sup>5</sup> Iemei Llauda isoidimie jiaie nitaca ra oni suiñode. Suiñua mei, naie cuatro cajedinomona jiaimie llote:

—Mai bi.

Naimie llua mei, jitirede caballo billana cidicue. Aime guille facaise illa jira, caballo emodo itimie onollimo ra facaradi ite.

<sup>6</sup> Naie cuatro cajedino motomona damie llote:

—Guille raise iñena jira, comini aime guitimaci. Daje kilo trigo ie core darui maijia ua ucube diese raifide. Iemona llomenicono finoia, dacaiño guille raifi ite. Tres kilos cebada ie core darui maijia ua ucube diese raifide. Iena damie oia, iemona llomenicono finoia, dacaiño amani guille raifi ite. Illimo riaro nia ite; ia iena iballena ucube baiñede. Ie muidona aime guitimaci —llote.

<sup>7</sup> Iemei Llauda isoidimie jiaie nitaca ra oni suiñode. Suiñua mei, naie cuatro cajedinomona jiaimie llote:

—Mai bi.

<sup>8</sup> Naimie llua mei, liai usereoide caballona cidicue. Ie emodo itimie mamecidi Fiodaitadimie. Jusiñamui uai naimiemo illa jira, naimie jailla mei, ailluena fiodaitino itimaci. Jobairillemona, aime guillemona, duicomona, rairede ocainaiamona fiodaitimaci. Atuedo meinetasiñeite; iadedi eo ailluena meinetasiite. Riaí uaimona ie cuarta facaina comini fiodaitimaci.

<sup>9</sup> Iemei Llauda isoidimie jiaie nitaca ra oni suiñode. Suiñua mei, Jusiñamuimo caimare soride

boode rana jobaisoillanona ciodicue. Naie illano anamo comini joreñuaina ciodicue. Jusiñamui rafuena naimaci llua jira, “Jusiñamui cominidica” naimaci llua jira, Jusiñamuina inoñedino naimacina meinetimaci. Jai fiodaillamona naimaci joreñuai Jusiñamui illanomo jai itimaci.

<sup>10</sup> Jusiñamuimo ado llotimaci:

—Cai Nama, siño jitodio. Mareuidimedio. O uaina jaca finodio. ¿Niruido caina meinetinona duere finoitio? ¿Niruido ibana oitio?

<sup>11</sup> Jusiñamui cominina illamona, naimacimo Jusiñamuidi userede areroina jitallena fecade. Lote:

—Janore jisa seda. Ibana nia oñeticue. Cue dibeimo omo maijia isoi, cue cominina nia meineitimaci. Naimacina meinia mei, ibana oiticue.

<sup>12</sup> Iemei Llauda isoidimie jiaie nitaca ra oni suiñuana ciodicue. Suiñuanona, aillue ñuisaño suide. Jitoma eo jitireficaide. Fivuidi diruena eruaide. Jiairede.

<sup>13</sup> Riirede aifi riara ana llutaja isoi, monamona eniruemo ucuaillude.

<sup>14</sup> Ferinoga rabe oni uilla isoi, mona iñebicaide. Naga anedu, naga uiasi diga jiaie oni jaide.

<sup>15</sup> Ie jira illaicomini, jamai bue isoñedino, ucuberedino, patrón anamo itino, patrón anamo iñedino, ua nana comini jaciruillamona reiritimaci. Damierie nofici moto ifomo reiritimaci. Damierie anedu motomo reiritimaci.

<sup>16</sup> Anedumo llotimaci. Noficimo llotimaci:

—Caina ibaillena, cai emodomo ana uai. Jusiñamui ricaillafuemona caina reirita. Llauda isoidimie ricaillafuemona caina reirita.

17 Iaimaiaia rícaillarui jai ite. Naiemona buna jillobinide —llotimaci.

## 7

*Juan ailluena Israel comini Jusiñamui sello diga nitajana ciodicue*

1-2 Naie facaise jiaie ico suille rafuena ciodicue. Cuatro Jusiñamui jaienicina ciodicue. Damie jitoma billanomo ite. Jiaimie jitoma jaillanomo ite. Jiaie iaimaiaia beicimo itiaimaiaia. Aifi biñellena itimaci. Ie muidona monaillai dine aifi iñede. Aifi iñena jira, amenaiaia nirairiñede. Eniruena monaillai diga maraiñeno finollena naimacimo uai ite. Naie facaise jiaie jaienici jitoma billanomona billana ciodicue. Naimiedi cai cajede Jusiñamui ie sellona uite. Jiaie jaienisaimo ado llote:

3 —Eniruena aifi diga maraiñeno nia finoñeno. Monaillaina maraiñeno nia finoñeno. Amenaiaina maraiñeno nia finoñeno. Jusiñamui dibeimo itino uiecuaia itofiaia sello diga nia cai nitañenia, eniruena maraiñeno finoñeno.

4 Ailluena comini sello diga nitade. Ciento cuarenta y cuatro mil diese nitajana cacadicue. Nana naimaci Israel cominimona itimaci.

5 Judá micori cominimona doce mil ite. Rubén micori cominimona doce mil ite. Gad micori cominimona doce mil ite.

6 Aser micori cominimona doce mil ite. Neftalí micori cominimona doce mil ite. Manasés micori cominimona doce mil ite.

7 Simeón micori cominimona doce mil ite. Leví micori cominimona doce mil ite. Isacar micori cominimona doce mil ite.

<sup>8</sup> Zabulón micorí cominimona doce mil ite. José micorí cominimona doce mil ite. Benjamín micorí cominimona doce mil ite. Diese nitade.

*Juan ailluena comini userede iniroina jitajana ciodé*

<sup>9</sup> Naie facaise ailluena cominina ciodicue. Ailluena jira, naimacina facadonidicue. Naga nairaiamona itimaci. Naga jiaie ñaia uaido ñaitino itimaci. Jusiñamui uicomo itimaci. Toica Llauda isoidimie uicomo itimaci. Userede iniroina jitadimaci. Naimaci onollimo raforuai ite.

<sup>10</sup> Ado llotimaci:

Bie Llauda isoidimie jaie fiodaillamona, cai jeacinomona Jusiñamui caina jai jillotate.

<sup>11</sup> Naie facaise nana Jusiñamui jaienisai naimie ecimo naidaillana ciodicue. Naie veinticuatro einamací ecimo, naie cuatro cajedino ecimo jiai naidaidimaci. Naie facaise Jusiñamui uicomo ana bitadajanona, naimiena sedadimaci.

<sup>12</sup> Raitimaci:

Bie comini isoi omo iobillacinona jiai feacaadicaí. Odi mareuidimedio. Abina eo uiñotio. Odi jaca siño jitodio.

Ie jira iese lloticaí.

Ona jaca cai iobitajasa.

<sup>13</sup> Naie facaise naie veinticuatro einamacimona damie cuemo jicanote:

—¿Userede iniroina jitadinodi nimaci? ¿Ninena bitimaci?

<sup>14</sup> Uai oticue:

—Uiñoñedicue. Cuemo llono.

Naimie uai ote:

–Bimacidi eo duere sefuilla facaise Jusiñamuina ñinoñedino meinegano. Naimaci ñiroina jai jororitimaci. Llauda isoidimie jaie fiodailla jira, naimie diruedo jocuamona, naimaci ñiroi jai userede. Naimaci ñiroina lloticue; ia naimaci comeciaina jiai ñaiticue. Llauda isoidimie fiodailla jira, naimaci comeciaini jai jeanide.

<sup>15</sup> Ie jira Jusiñamui uicomo itimaci. Nainomo naimiena jaca sedaitimaci. Naimiena jaca iobitaitimaci. Naimie ocuilla rafue jaca finoitimaci. Naimacina naimie raise nabaillamona, naimacina raise eenoite.

<sup>16</sup> Dane duere sefuiñeitimaci. Nana naimaci jitailla ra naimacimo iite. Aime dane guiñeitimaci. Naimaci jiroacalle ra jaca iite. Eo ecasillamona dane duere sefuiñeitimaci. Iemona dane usitañeitimaci.

<sup>17</sup> Jusiñamui illanomona Llauda isoidimie naimacina raise sedaja jira, raise marena iitimaci. Naimacina naimie raise sedajamona, jaca iitimaci. Jusiñamui naimacina raise duenaillamona, duere sefuillamona dane eeñeitimaci. Dane sunaiñeitimaci.

## 8

*Juan Llauda isoidimie iraiie nitaca ra oni suiñuana ciodi*

<sup>1</sup> Toica Llauda isoidimie iraiie nitaca ra oni suiñuanona, media hora monamo tii raiñoicaide.

<sup>2</sup> Iemei siete Jusiñamui jaienicin naimie uicomo illana ciodicue. Nagamiemo daje trompetana fecade.

<sup>3</sup> Naie facaise jiaie jaienicin billanona, Jusiñamuimo caimare soride ra jobaisoillano

ecimo naidaide. Naie jobaisoillanodi oromona finoca. Ie onollimo oromona finoca cucharón eruaide ra ite. Ailluena caimare soride ra naimie feiñua mei, iena jobaide. Ie facaise nana Jusiñamuina ñnotino jiiacino Jusiñamuimo jaide.

<sup>4</sup> Jobaillamona Jusiñamui uicomo a jaide. Nana Jusiñamuimo jiiacino diga a jaide.

<sup>5</sup> Naie facaise Jusiñamuimo jobaisoillanomona boode reici jaienici uanona, cucharóna eruaide ramo iena jonianona, eniruemo iena ana dotade. Ie jira gurucabide. Bue isoi eo ficirede. Naganomo boricabide. Ñuisaño suide.

### *Juan trompetas fillana cacade*

<sup>6</sup> Iemei naie siete jaienici naimaci trompetas fillena llinote.

<sup>7</sup> Damie ie trompetana fite. Filla jira, monamona janorede hielo, boode ra diga, dirue diga, eniruemo uaide. Atuedo enirue booñede; ia ailluena boode. Riaí uaimona ie tercera facaina boode. Nainomo nana amenaiaí boode. Nainomo nana raiticiño boode.

<sup>8</sup> Jiaie jaienici ie trompeta fite. Filla jira, Jusiñamui anedu isoide boode ra monaillaimo faite.

<sup>9</sup> Iemona monaillai diruena jaide. Atuedo iese jaiñede; ia ailluena iese jaide. Riaí uaimona ie tercera facaina diruena jaide. Ie muidona ie tercera facaina lliciaí fiodaite. Nainomo ite botemona ie tercera facaina jiaí anabaite.

<sup>10</sup> Jiaie jaienici ie trompetana fite. Filla jira, monamona aillue boode ucudu eniruemo uaide. Iemona ie tercera facaina illeniaí, ie tercera facaina jorainiaí diga erireficaide.

<sup>11</sup> Ie muidona naie ucudu Ajenjona mameciredede. Riaí uai oni dobaiñuamona “Eriredimie”. Iemona jinui erireficaide. Iena jiruamona, ailluena comini fioidaitimaci.

<sup>12</sup> Jiaie jaienici ie trompetana fite. Filla jira, jitoma, fivui diga, ucuai diga, fuiride. Iemona aremona cuatro horas raise usenide. Naiona cuatro horas eo jitirede.

<sup>13</sup> Iemei jaienici ado cuirioillana cacadicue. Monamo feianona llote:

—Eniruemo itino ua eo duere ja sefuitimaci. Daje amani jaienici imaci trompetana nia fiñede. Iena naimaci fia, comini eo duere sefuitimaci.

## 9

<sup>1</sup> Jiaie jaienici ie trompeta fite. Filla jira, naie facaise monamona eniruemo damie ucudu mamecido jai uaillana ciodicue. Naimiemo Jusiñamui daje llavena fecade. Enirue eo ana ite ifo nase ie. Nainomo Taife comini, Janaba comini diga itimaci.

<sup>2</sup> Llave diga naie ifo ie nasena econote. Ie facaise ifomona eo ailluena uillie jino bite. Ie muidona jitoma raise bainide. Mona jitireficaide.

<sup>3</sup> Uilliemona fioduaina eruaillanona, Taife comini, Janaba comini diga jino billanona, nana eniruemo bitimaci. Jusiñamui llua jira, acaido isoi fioduai eruaidinodi maitimaci.

<sup>4</sup> Raiticino naimaci guillena, ibena naimaci guillena Jusiñamui rairuide. Naimie jitailla jira, naimie sello diga nitañeganona duere finodimaci.

<sup>5</sup> Jusiñamui jitailla jira, cinco fivui naimacina duere finoitimaci; ia cominina meineñeitimaci. Acaido isoi isire maitimaci. Eo isirenite.

<sup>6</sup> Iese ico suia, eo duere comini sefuilla jira, fiodaillana jitaitimaci. Naimaci abina meinea-canitimaci. Fiodaiacanitimaci; ia fiodainitimaci.

<sup>7</sup> Fioduaidi jobaime dine jaide caballuaina eruidimaci. Naimaci ifogimo oromona finoca nuicirai eruaide radi ite. Naimaci uiecuai cominina eruidimaci.

<sup>8</sup> Naimaci ifotie arena illanona, riño ifotiena eruaide. Naimaci isiduai leones isiduaina eruaide.

<sup>9</sup> Naimaci abiamo ico isoi ra ite. Lloeomona finoca rana eruaide. Naimaci feiamona, ailluena caballuaina jobairillanomo jaillena riire sonode carretas isoi ficiredimaci.

<sup>10</sup> Naimaci omacai acaido isoide. Naie diga mail-lanona, cinco fivui cominina duere finoitimaci.

<sup>11</sup> Naimaci illaimadi naie ana ifona sedadime. Judiuai uaimona naimie mamecidi Abadón. Griego uaimona naimie mamecidi Apolión. Oni dobaiñuamona naimie mamecidi Cominina Fuidodime.

<sup>12</sup> Daje duere sefuilla rafue jai fuite. Mena nia suiñede.

<sup>13-14</sup> Naie facaise jiaie jaienici ie trompeta fite. Jusiñamui uicomo ite caimare soride ra jobaisoil-lano ite. Oromona finoca. Nainomo cuatro sigai ite. Nainomona jaienicimo damie llote:

—Eufrates railla ille fuedo cuatro maiga jaienicina suiño —llote.

<sup>15-16</sup> Iena finode. Naimaci anamo eo ailluena soldaduai ite. Doscientos millones soldaduai illana fididicue. Bie facaise, bie hora, birui, bie fivui, bie año, Jusiñamui jitailla facaise ailluena cominina meinetimaci. Atuedo meineñedimaci. Riai uaimona ie tercera facaina meinetimaci.



17 Soldaduai caballos emodo itimaci. Soldaduai jogobemo ra ite. Daje facaise eo jiairede. Daje facaise mocorede. Daje facaise borarede. Caballos ifogiai leones ifogiaina eruaide. Naimaci fuemona boode radi, uillie diga, azufre boa isoi jino bite.

18-19 Naimaci fuemona bite rado ailluena cominina meinetimaci. Ie tercera facaina meinetimaci. Caballos omacai jaiona eruidimaci. Naimaci omacaimo jaiona eruaide ifogi itimaci. Ailluena cominina jiai duere finodimaci.

20 Iese ie tercera facaina meinetimaci; ia fiebidino naimaci jeacinomona naimaci comeciai iuaina jaca meidoñedimaci. Taifena nia sedaacadimaci. Janabana nia sedaacadimaci. Oromona, platamona, broncemona, noficimona, amenamona finoca jiraraiaina nia sedaacadimaci. Naie isoide radi cajeñena jira, jaca cioiñede. Naie isoide radi jamai rana jira, jiai jaca buena cacaiñede. Jaca macariñede. Cajeñede; ia iena sedacabidimaci.

21 Conini meinecabitimaci. Aimaniai dine jaicabidimaci. Naimaci aiñede riño, naimaci iniñede iima diga icabitimaci. Rana ficabidimaci. Jeacinona finocana nia jaidimaci.

## 10

*Juan Jusiñamui jaienici, econoga rabenico diga, billana ciodi*

1 Ie facaise Jusiñamui illanomona eniruemo jiaie jaienici billana ciodicue. Naimiemo Jusiñamui uai eo ite. Uillie motomo naimie ite. Naimie ifogi afemo ameo ite. Naimie uieco jitoma isoi quenirede. Naimie idai eo boode amena isoi eruaide.

<sup>2</sup> Naimie onollimo econoga rabenico ite. Eniruemo naimie ria, naimie nabei eilli monaillai emodomo naidaide. Ie jarifebei eilli eniruemo naidaide.

<sup>3</sup> León eo irilla isoi, ado llote. Naie facaise siete gurua ñaia isoidino uai cacadicue.

<sup>4</sup> Naimaci lluana cacaja mei, iena cueiacadicue; iadedi monamona damie cuemo llote:

—Naie lluana lloñoeno. Iena cueñoeno.

<sup>5</sup> Naie jaienici ie nabei onolli mona dine ñuitajanona,

<sup>6</sup> Jusiñamuimo llote:

—Jaca itio. Monana nainomo ite ra diga finodio. Eniruena nainomo ite ra diga jiai finodio. Monail-lai nainomo ite ra diga jiai finodio. Cue baifemo o faia jira, uanaicinona cue lluana uiñotio. O lloga uaina jaca suite.

<sup>7</sup> Iraie jaienici ie trompeta ja fiite. Filla mei, bie facaise Jusiñamui ie facaina lloraini micoriaimo jaie lloga rafue suite. Comini naie rafue jaie raise cacaiñedimaci; ia iena ja raise cacaitimaci —llote.

<sup>8</sup> Monamona cuemo ailli llotimie dane llote:

—Jaienici onollimo econoga ite rabenicono llinuai.

<sup>9</sup> Ie jira jaienici dine cue jaillanona:

—Iena cuemo ine —lloticue.

Uai ote:

—Iena ono. Iena mai guiño. Ciifo isoi o fuemo iena cacaitio; iadedi o jebemo erirede ra isoi iena cacaitio.

<sup>10</sup> Llinua mei, iena guiticue. Ciifo isoi naimerede rana cacadicue; ia guilla mei, erirede ra isoi cue jebemo ite.

<sup>11</sup> Cuemo dane llote:

—Omo cue llole rafuena lloitió. Ailluena cominimo ico suille rafuena lloitió. Illaicominimo ico suille rafuena lloitió.

## 11

*Juan menamie Jusiñamui rafuena llwana cacade*

<sup>1</sup> Cuemo Jusiñamui radosina fecade. Jerusalémo ie jofona facallena, cuemo fecade. Llote:

—Mai jai. Cue jofomo niga metros ite facajai. Atona ruica jiai faca. Nainomo cuemo jobaisoilanona jiai faca. Niga comini naie jofomo ite jiai faca.

<sup>2</sup> Cue jofo ecimo ite taibirina facañeno. Naie illano judúaiñedinomo jainaiaide. Cue jitailla jira, Jerusaléna naimaci emodofillamona, daje amani años abimo atomonado iena duere finoitimaci.

<sup>3</sup> Naie facaise menamie mo cue uaina iiticue. Iaimai ai cue llole rafuena daje amani años abimo atomonado lloitiaimaiai. Comini comeci iuai meidwana iaimai ai jitailla jira, sunaillamona, ebinide iniroina jitaitiaimaiai —llote.

<sup>4</sup> Iaimai ai mena olivos railla riará mamecido itiaimaiai. Enirue Namana Jusiñamui illanona, naimie uicomo mena ite lamparín ie raíraco mamecido itiaimaiai.

<sup>5</sup> Iaimai aina duere bu finoacania, naimiena meineitiaimaiai. Iaimai ai fuemona boode ra billanona, naimiena meinetiaimaiai Iaimai aina duere finodino iese fiódaitimaci.

<sup>6</sup> Iaimai ai Jusiñamui rafue llole facaiseconi noci deitañellena, iaimai aimo Jusiñamui uai iite. Jinui diruena jaitallena iaimai aimo uai iite. Iaimai ai jitaicabilla facaise, diga isoide rafue finuamona cominina duere finoitiaimaiai;

7 Iadedi Jusiñamui rafue iaïmaiaï llua mei, eo ana ite ifomona ocainana eruailanona, Taife jino biite. Jino billanona, iaïmaiaï diga fuirite. Iaïmaiaïna anafetitaja mei, iaïmaiaïna meineite.

8 Raïafomo joneñeitimaci; iadedi iaïmaiaï abi Jerusalén naisomo jamai fiebite. Jerusalén comini jearede rafue finua jira, Jusiñamui rafuena naimaci jitaïña jira, Sodoma jaie ite nairai isoidimaci. Egipto jaie ite nairai jiaï isoidimaci. Jerusalémo Jesúna jaie jiaï meinetimaci.

9 Raïafomo iaïmaiaï joniana rairuitimaci. Darui amani abi atomonado ailluena comini, naga nairaiamona iaïmaiaïna jibuisaïbitimaci.

10 Nana eniruemo ite comini iaïmaiaï fiodaillari iobitimaci. Iaïmaiaïmona comini duere sefuilla jira, iaïmaiaï jai fiodailla jira, iobitimaci. Rafuena finuanona, dani coninina rana fecaitimaci.

11 Darui amani abi atomonado illanona, fiodaillamona iaïmaiaïna Jusiñamui dane jillotaite. Ie muidona naidaitiaïmaiaï. Nana iaïmaiaïna ciokino eo jacinaitimaci.

12 Naie facaise monamona damie iaïmaiaïna uaiduana cacadiaïmaiaï. Llote:

—Bene mai bi.

Ieconia iaïmaiaïna enoidimacidi uillie motomo monamo iaïmaiaï jaillana ciokimaci.

13 Naie facaise aillue ñuisaño suide. Ie jira janore facai Jerusalén goide. Riaï uaimona ie décima facai goide. Naiemona siete mil comini fiodaitimaci. Fiodaiñedino jacinaillamona:

—Jusiñamuidi ua siño jito —lloitimaci.

14 Mena duere sefuilla facaise jai fuite. Nia daje suiñede; ia raire suite.

*Juan iraiē trompeta fillana cacade*

<sup>15</sup> Naie facaise jiaie jaienicī ie trompetana fite. Monamo itino ado llotimaci:  
Jusiñamui, Cristo diga, illaima isoi, eniruemo ite cominina biruimona jaca sedaite.

Naie cominī naimie anamo raise iitimaci.

<sup>16</sup> Naie veinticuatro einamacī Jusiñamui ecimo illanona, naimie uicomo ana bitadajanona naimiena sedadimaci.

<sup>17</sup> Llotimaci:

Jusiñamui, cai Nama, omo iobillacinona fecaa-cadīcai.

Siño jitodio. O jitailla rafuena jaca finodio.

O uaido bie cominina jai sedadio.

<sup>18</sup> Ona naimaci ñnoñenamona, o diga iciritimaci; iadedi naimacina emodofidio.

Bie facaise jai fiodaitino jillotajamona, ona naimaci ñnoñena jira, naimacimona ja ibana oitio.

Jearede rafuena naimaci finua jira, naie facaise ona ñnoñedinona duere finoitio.

O dibeimo maijidino, o facaina lloraini, nana ona ñnotino omona ibana feiñoitimaci.

Nibai jamai bue isoidimaci.

Nibai jamai bue isoiñedimaci; iadedi omona ibana feiñoitimaci.

<sup>19</sup> Naie facaise monamo ite Jusiñamui sedajano nase econuana ciodicue. Naie fo ite cajóna ciodicue. Ieconī boricabide. Bue isoi eo ficirede. Gurucabide. Ñuisaño suide. Monamona noci deilla isoi, ailluena hielō ana llude.

## 12

*Juan daje riñona, eo aillue jaiō diga, ciodē*

1 Naie facaise monamo daje riñona ciodicue. Naiñaiñona cue ciuamona, Jusiñamuidi eniruemo itinomo ico suille rafuena cue uiñuana jitaide. Naiñaiño iniroidi jitoma isoi bairede. Naiñaiño eilli anamo fivui ite. Naiñaiño ifogimo nuicirai isoi doce ucuduai ite.

2 Jai uruesite. Jocoacana jira, como isirede.

3 Ie facaise monamo jiaimiena ciodicue. Naimiedi Taife. Naimie illamona jiaie rafue suillena uiñoticue. Naimiedi eo aillue jaiona eruaide. Jiairede. Siete ifogi naimiemo ite. Diez sigai naimiemo ite. Naga ifogimo nuicirai ite. Riai uaimona naimiedi dragón.

4 Naimie omacai diga ailluena ucuaina eniruemo ana butade. Riai uaimona ie tercera facaina butade. Ie uruena gutallena, riño uicomo naidaita naiñaiño jcollena sedade.

5 Naiñaiño imana jocode; ia jaio naimiena gutañede. Nana nairaiaí naimie anamo ico illanona, naimacina ie jitaillacinona finotajamona, naimacina eo riire sedaite. Naimacina naimie nia sedañenia, monamo Jusiñamui ie illanomo naimiena uite. Ie ecimo Jusiñamui naimiena itatate.

6 Iemei naie riño jofue iñenanomo raire jaide. Nainomo Jusiñamuidi ie illinona jai finode, naiñaiño ie. Daje amani años abimo atomonado naiñaiñona sedaite.

7 Naie facaise monamo Jusiñamui jaienisaídi jaiona eruaidimie diga fuiridimaci. Jaiona eruaidimie jaienisaí diga jiaí fuiridimaci. Jusiñamui jaienisaí illaíma mamecidi Miguel.

8 Naimaci dinena emodofidimaci. Jaio ie

jaienisai anafefilla jira, Jusiñamui illanomo naimaci illano jai iñede.

<sup>9</sup> Eniruemo jaiona eruaidimie ie jaienisai diga dotadimaci. Naie jaiodi Taife. Satanás. Jaiona Taife jaie jaillanona, eo ailluena cominina jai jifuate.

<sup>10</sup> Monamo damie ado lluana jai cacadicue:

—Jusiñamui lloga uai jai suide. Ie cominina raise jillotate. Naimie uai eo siño. Ie uai Cristomo illanona, Cristodi cominina raise sedaite. Eniruemo Taifena jai dotaja jira, Jusiñamuina bu raise ñnoñenia, jeacinona bu finoia, Jusiñamui uicomo birui naimie finocabilla isoi, Taife caina llogidoñeite.

<sup>11</sup> Toica Llauda isoidimie naimaciri fiodailla jira, naimie rafuena naimaci llumona, Taifena emodofidimaci. Fiodaitimacina, naie rafuena llocana jaiacadimaci.

<sup>12</sup> Ie muidona iobi. Monamo omoi illanona, iobi; iadedi eniruemo bu ia, monaillaimo bu ia, eo duere sefuite. Eniruemo Taife jai illa jira, naimiemona duere sefuitimaci. Naimie eo icirite. Nainomo naimie are iñellena uiñote. Naimie icirillamona eniruemo itino eo duere sefuitimaci —llote.

<sup>13</sup> Eniruemo jaiona eruaidimie dotajamona, naiñaiñona duere finollena, naimiedi imana jai jococa riñona racade.

<sup>14</sup> Naimiemona jilloillena, Jusiñamui mena iaico, majaiño iaico isoi, naiñaiñomo ite. Feianona, jofue iñenanomo daje amani años abimo atomonado illena nainomo jaide. Naiñaiñona Jusiñamui eenollena, nainomo jaide.

<sup>15</sup> Ie facaise jaiona eruaidimie fuemona eo ailluena jinui bite. Ille isoi tote, naiñaiñaona corobaitalena;

<sup>16</sup> ia enirue bojuamona, nana jinui nainomo ana jaide. Enirue naiñaiñaona canua jira, naiñaiño corobaiñede.

<sup>17-18</sup> Naie facaise jaiona eruaidimie riño diga icirillamona, naiñaiño comini diga jobairiacade. Nana Jusiñamui llogacino inotino diga, nana “Jesúmo duidicaí” raitino diga, jobairiacade.

## 13

### *Juan mena riirede ocainana ciode*

<sup>1</sup> Naie facaise monailai fuemo cue naidailanona, daje riirede ocaina monaillaimona bilana ciodicue. Naimiemo diez sigai ite. Naga sigaimo nuicirai raide. Naimiemo siete ifogiai ite. Ie ifogiaimo Jusiñamuina jeare ñaia mameci ite.

<sup>2</sup> Naie ocaina abi janallarina eruaide. Ie eilli oso eillina eruaide. Ie fue león fuena eruaide. Eniruemo itinona sedallena, naimiemo aillue jaiona eruaidimiedi ie siño uaina fecade.

<sup>3</sup> Naimiemo ite ifogimona daje jai bofede. Fiodaitena eruaide; ia naiemona jai jillode. Naimieri rajjicaillamona, nana eniruemo ite comini naimie dibeimo jaidimaci.

<sup>4</sup> Ocainamo ie uaina aillue jaiona eruaidimie fecaja jira, jaiona sedajanona, iobillacinona naimiemo fecadimaci. Ocainana jiai sedajanona, iobillacinona fecadimaci. Raitimaci:

—Naimie siño jito. Naimiena buna emodofnide.



<sup>5</sup> Naimiemo Taife uai illa jira, abina uradoillamona, Jusiñamuina eo jeare ñaite. Taife jitailla jira, cuarenta y dos fivui iese nana cominina sedade.

<sup>6</sup> Jusiñamuina eo jeare ñaibabite. Naimie illanona eo jeare ñaibabite. Nana Jusiñamui ecimo itinona eo jeare ñaibabite.

<sup>7</sup> Taife uai naimiemo illa jira, Cristona eniruemo ite ñnotino diga jobairite. Naimacina emodofide. Iemona nana comini naga nairaiaimona naimie anamo itimaci.

<sup>8</sup> Nana Jusiñamui rabenicomo cueñega mameciai diese ocainana sedaitimaci. Jusiñamuidi naimaci mameciaina naimiemo ite rabenicomo eniruena nia finoñena facaise jaca cueñede; ia Toica Llauda isoidimie fiodailla jira, Jusiñamui naimiena ñnotino mameciaina naie rabenicomo jai cuete. Naimie illanomo jaca illena, naimaci mameciaina cuete.

<sup>9</sup> Omoi jeforena jira, raise fueollena, bie rafuemo cacarei.

<sup>10</sup> Duere sefuillena, naie facaise cárcelmo Cristona ñnotinona joneitimaci. Naimacina meinia mei, naimacina meinetino Jusiñamuimona daje isoi ibana feiñoitimaci. Ie muidona Cristona ñnotino comeciai ocuiñoacida ñnocana jailla.

<sup>11</sup> Naie facaise jiaie riirede ocaina eniruemona billana ciodicue. Toica Llauda isoi naimiemo mena sigai ite. Aillue jaio isoi ñaite.

<sup>12</sup> Monailaimona bite ocaina uai eniruemona bite ocainamo jiai ite. Ie uai diga, nana cominina monailaimona bite ocainana sedatate.

<sup>13</sup> Eo siño rafuena finocabite. Comini cioillena, monamona eniruemo boode ra ana bitatate.

<sup>14</sup> Siño rafuena finuamona, Taife jitailla jira, eniruemo itinona jifuate. Iena naimaci sedalena, cominina monaillaimona bite ocaina joreño finuana ocuide. Monaillaimona bite ocaina lloebi diga navui bofiamona jai jillode.

<sup>15</sup> Joreño finua mei, eniruemona bite ocaina iena ñaitatate. Iena bu sedañenia, ocaina naimiena meiniana ocuide.

<sup>16</sup> Nana cominimo naimie númerona cuetatate. Número cuetatañenia, naimie mamecina cuetatate. Ie nabeillimo cuetatañenia, ie uiecomo cuetatate. Jamai bue isoidinomo cuetatate. Jamai bue isoifedinomo cuetatate. Ucuberedinomo cuetatate. Ucubenedinomo cuetatate. Patrón anamo itinomo cuetatate. Patrón anamo ifedinomo cuetatate.

<sup>17</sup> Iese bumo iñenia, rana ibanide. Rana fecanide. Bie mamecidi bie ocaina ie mameci. Mamecina cuetatañenia, naimie ie númerona cuetatate.

<sup>18</sup> Iena raise cacaillena, iemo omoi comeciaina faca. Abina uiñotimie bie númerona uiñoite. Come mamecido iite. Bie númerodi seiscientos sesenta y seis.

## 14

### *Juan 144,000 comini ruana cacade*

<sup>1</sup> Naie facaise Jerusalémo Sion raila anedu muidomo Toica Llauda isoidimie naidaillana cidicue. Naimie diga ciento cuarenta y cuatro mil comini itimaci. Naimaci uiecuai itofiaimo naimie mameci, ie Moo mameci diga, jai cuega.

<sup>2</sup> Monamona damie ñaiana cacadicue. Aillue ille surua isoi, eo ficirede. Eo gurua isoi jiai ficirede.

Ailluena comini arpas tailla isoi, naimie ñaiana cacadicue.

<sup>3</sup> Jusiñamui illanomo bie ciento cuarenta y cuatro mil comini comue ruana rotimaci. Naie cuatro cagedino nainomo ite. Naie veinticuatro einamaci nainomo itimaci. Dani bie ciento cuarenta y cuatro mil comini bie comue ruana rotimaci. Jiaino iena fueonidimaci. Bie ciento cuarenta y cuatro mil comini eniruemona naimaci dibeimo iñedinomona jai jillodimaci.

<sup>4</sup> Bie ciento cuarenta y cuatro mil comini jearede rafuena ebiruiñedinimaci. Llauda isoidimie rafuena inocana jaidimaci. Llauda isoidimie fodailla jira, eniruemo itinomona naimacidi nano jillodino Jusiñamui iena, Llauda isoidimie iena.

<sup>5</sup> Cristo rafuedo jeacinona finocabiñeno raise jaidimaci.

*Juan daje amani jaieniai rafue lluaana cacade*

<sup>6</sup> Naie facaise mona motomo jaienici feiana cidicue. Naga nairaimo, nana eniruemo itinomo mare rafuena lluaide.

<sup>7</sup> Ado llote:

—Jusiñamuina inuanona naimiena seda. Naimiemo iobillacinona feca. Naimiemo inoñedinona ja duere finoite. Monana, enirue diga, monailai diga, ille diga, naimie finua jira, naimiena seda.

<sup>8</sup> Jiaie jaienici billanona llote:

—Babilonia railla nairai illano eo aillue; iadedi ja iñeite. Nainomo itino ja fuitimaci. Jeacinona nainomo itino eo finua jira, jiaie nairaiaina jeacinona jiai eo finotatimaci. Babiloniammo jaiie itino isoi, Jusiñamuimona duere sefuitimaci.

<sup>9</sup> Naie facaise jiaie jaienici billanona, ado llote:

—Monaillaimona bite ocainana bu sedaia, ie joreñaona bu sedaia, ie uieco itofemo, ie onollimo ocaina cuetataga ra bumonia,

<sup>10</sup> Jusiñamui riicaillafuemonona, naimacina duenaiñenamona, jaca eo duere sefuitimaci. Irai motomo jaca duere sefuitimaci. Azufre boa isoi irai boode. Jusiñamui jaienisaide Llauda isoidime diga, iena cioitimaci.

<sup>11</sup> Naie irai illano jaca bouamona, ie uillie jaca baireite. Nainomona naie duere sefuidino jaca jilloñeitimaci. Iese naimaci fioidañeno jaca duere sefuitimaci —llote.

<sup>12</sup> Bie rafue suille facaise Jusiñamui lloga uaina raise inuanona, Jesús dibeimo raise illanona, comeciaide ocuiñocana naimacide jaille.

<sup>13</sup> Iemei monamona Jusiñamui Joreño llote:

—Biena cueno: “Biruimona Jesúna inuamona, meineganode caimare iitimaci. Jesús dibeimo naimacide illamona, navui duere sefuidimaci. Iemona uri iitimaci. Ieri Jusiñamuimona ibana feiñoitimaci”.

*Juan Jusiñamui eniruemo itinona duere finua rafuena cacade*

<sup>14</sup> Naie facaise monamo cue eruaia, userede uilliena ciodicue. Uillie emodo Cristo raide. Himana eruaide. Naimie ifogimo oromona finoca nuicirai ite. Ie onollimo jairede lloebi ite.

<sup>15</sup> Jusiñamuina sedajanomona jiaide jaienici bilanona, Cristomo ado llote:

—O lloebi diga eniruemo ite riarana cota, iena ollena. Jai einaite —llote.

Iese llote; ia cominina duere finollena ñaite. Naimacide duere finua facaisena ñaite.

16 Jaienici llua isoi, ie lloebi diga Cristo cotade. Nana iena finode. Cominina duere finode.

17 Jusiñamuina sedajanomona naie facaise jiaie jaienici bite. Naimie onollimo jairede lloebi jiaie ite.

18 Ieconi Jusiñamuimo jobaisoillanomona jiaie jaienici bite. Eniruemo boode ra dotaja uaidi naimiemo ite. Lloebiredimiemo ado llote:

—Jai einalla jira, naimacina o ollena, o lloebi diga illimo ite uvaiana tino.

Iese llote; iadedi cominina duere finollena ñaite.

19-20 Jaienici llua isoi, ie lloebi diga tinode. Uvas ua mei, Jerusalén ecimo iji ollena ifomo dotade. Naie iji jino eo tote. Cominina ñaiticue. Jusiñamui ricai llafue anamo eo duere sefuitimaci. Eo diaitimaci. Trescientos kilómetros dirue enirue emododo toite. Caballo ifogi facaise a llerite.

## 15

*Juan siete jaienisai cominina duere finoacana ciodue*

1 Naie facaise monamo jiaie rafuena ciodicue. Ieri eo rajicaidicue. Iena cue ciuamona, Jusiñamuidi eniruemo itinomo suille rafuena cue uñuana jitaide. Siete jaienisaina ciodicue. Nagamie cominina duere finoacade. Naimaci finoacalle rafue diga, Jusiñamuidi cominina duere finuana fuite. Iemona ie ricai llafue saite.

2 Aillue joraina eruaide rana jiaie ciodicue. Quenirede. Uifinide. Boode ra diga tamiana eruaide. Jorai fuemo monaillaimona bite ocainana emodofidinona ciodicue. Ocaina joreño anamo jai iñedimaci. Ie cuetataga número anamo

jai iñedimaci. Naimaci onollimo Jusiñamui arpas illanona, naimacina taillanona,

<sup>3</sup> jai emodofilla jira, Moisés micori ie ruana rotimaci. Moisés micori Jusiñamui facaina jaie maijuide. Jeacinomona naimaci jiai jai jillua jira, Toica Llauda isoidimie ie ruana jiai rotimaci:

Eo siño ebirede rafuena finodio.

Jusiñamuina o illanona, jaca siño jitodio.

Mare rafuena jaca finocabidio. O lloga uai jaca finodio.

Naga nairai o anamo jai itimaci.

<sup>4</sup> Cai Nama, nana comini ona jaciruillamona, ona iñoitimaci.

O marena jira, omo iobillacinona fecaitimaci.

O duere finoca rafue muidona nana comini ona sedaitimaci.

<sup>5</sup> Jusiñamuina sedajanomo dane eruaidicue. Ie fo iticuartomo cidicue.

<sup>6</sup> Naiemona siete jaienisaí billana cidicue. Nagamie cominina duere finoacade. Eo userede linomona finoca iniroina jitade. Oromona finoca cinturones naimaci jogobemo jitade.

<sup>7</sup> Naie cuatro cajedinomona damie naga jaienicimo oromona finoca copana fecade. Copamo Jusiñamui eniruemo itinona eo duere finollicino ite isoide. Jusiñamui jaca illa jira, ie lloga uai suicana jaite.

<sup>8</sup> Jusiñamui ebirede siño uai illamona, ie sedajanomo uillie eo illana cidicue. Bie siete jaienisaímo ite rafue nia suiñena jira, Jusiñamuina sedajanomo buna fo jainide.

# 16

## *Juan eniruemo copas oni totajanona ciode*

<sup>1</sup> Ie sedajanomona Jusiñamui naie siete jaienisaïmo ado llote:

—Cue riicallafue omoï copamo illa jira, eniruemo itinona duere finollena, omoï copas oni tota.

<sup>2</sup> Daje jaienici iena finode. Eniruemo ite cominina duere finode. Monailaimona bite ocaina cuetataganona jiai duere finode. Ocaina joreñona sedadinona duere finode. Naimaci abiaïmo jodollaiaina comuitate. Iemona duere sefuidimaci.

<sup>3</sup> Iemei jiaie jaienici ie copa oni totajamona, monailaina duere finode. Nana monailaidi fiodaitino dirue isoi jaide. Eo jearedena eruaide. Nana nainomo ite cajedino fiodaitimaci.

<sup>4</sup> Iemei jiaie jaienici ie copa oni totajamona, nana illiaï, nana jorainiaï diga, duere finode. Diruena jaide.

<sup>5-6</sup> Naie facaise nana jïnuina sedacabide jaienici llote:

—Jusiñamui, o jaca mareuidimiedio. Ona ïnotinona eniruemo itino meinia jira, o facaina llorainina naimaci meinia jira, naimacina o raise uïñuamona, naimacina duere finodio. O cominina naimaci meiniamona, naimaci finua isoi, ibana oitio. O cominina naimaci meinia jira, diruena ja jiroitimaci.

<sup>7</sup> Jusiñamuimo caïmare soride ra jobaisoilanomona jiaie jaienici llote:

—Cai Nama Jusiñamui, ua siño jitodio. Naimaci finocabilla isoi naimacina jai duere finodio.

<sup>8</sup> Naie facaise jiaie jaienici ie copa oni totajamona, jitomana duere finode. Eo lligaiñotajamona, eniruemo itino eo usidimaci.

<sup>9</sup> Eo usidimaci; iadedi Jusiñamuina jeare nia ñaitimaci. Naimacina duere finollena, naimiemo uai illana uiñotimaci; ia naimie dibeimo naimaci comeciai iuaina meidoiacaiñedimaci. Jeacinona finuana fainonocaiacaiñedimaci. Naimiemo iobilacinona fecaacaiñedimaci.

<sup>10</sup> Naie facaise jiaie jaienici ie copamona ie duere sefuillacinona monaillaimona bite ocaina sedajano dine totade. Ie muidona nana enirue jitireficaide. Eo duere sefuillamona, comini imaci ifena ainitimaci.

<sup>11</sup> Duere sefuillamona, Jusiñamuina jeare ñaitimaci. Naimaci abiaimo ite jodollaiai isirede; iadedi naimaci comeciai iuaina meidoñedimaci. Jeacinona finuana fainonocaiñedimaci.

<sup>12</sup> Naie facaise jiaie jaienici ie copamona ie duere sefuillicinona Eufrates railla ille dine totade. Ie muidona naie aillue ille safenaite. Safenaillamona, jitoma billanomo ite nairaiai illaicomini, imaci soldaduai diga, ruica dine raise birenitimaci.

<sup>13</sup> Naie facaise aillue jaio fueмона, monaillaimona bite ocaina fueмона, naimie facaina lloraima fueмона, daje amani jananiai billana cidicue. Nagamiemona daje janaba bite. Nai jananiai jerocina eruaide.

<sup>14</sup> Taifemona bite. Siño rafuena finocabite. Nana illaicomini, imaci soldaduai diga uaidollena, naimacina oreite. Danomo ofillena illaicomini na uaidoite. Jusiñamui diga jobairillena, danomo ofitimaci. Naimie diga jobairillamona, Jusiñamui ua siño jitona nana comini uiñoitimaci.



15-16 Armagedón railla illanomo ofitimaci. Naie illano mamecidi judíuai uai mameci. Ieconi cai Nama cuemo llote:

—Fíriraima isoi ebena biiticue. Cue billemo ocuridimie iocire iite. Cue billemo naimie ocuria, cue bia, naimie cue jitaillacinona finuamona, naimie meiruiñeite.

17 Naie facaise jiaie jaienici jafaici dine ie copamona ie duere sefuillicinona totade. Ieconi ie sedajanomona Jusiñamui llote:

—Bie duere sefuillicino diga, cominina cue duere finoacanacino ja fuite.

18 Ieconi boricabide. Bue isoi eo ficirede. Gurucabide. Eo aillue ñuisaño suide. Comini comuilla facaisemona iese ñuisaño jaca suiñede.

19 Iemona nanoca nairai illano daje amani facaina goide. Nana jiaie illanuai jiai goidimaci. Jusiñamuidi Babilonia railla nairaina raise uiñuamona, nana ie ricaillafuemona iena eo duere finode.

20 Naie ñuisañomona naga uiasi jai cioiñena. Naga anedu jiai cioiñena.

21 Monamona noci deilla isoi, hielu jiai ana jurude. Naga hielu cuarenta kilos nibai merede. Cominimo baillanona, eo duere sefuidimaci. Eo duere sefuillamona, Jusiñamuina nia jeare ñaitimaci.

## 17

*Juan eo marañede riñona duere sefuillana ciode*

1 Naie facaise naie siete copas diga ite jaienisañomona cue dine damie billanona cuemo llote:

—Cue diga bi. Eo maraiñede riño duere sefuillana omo acataitícue. Monailai emodomo naiñaiño jai raide isoide. Naiñaiñodi nanoca nairai illano mamecido ite. Nana illaicomini naie nairai anamo itimaci.

<sup>2</sup> Naiñaiño na sedajamona, naiñaiño diga, illaicomini di jearede rafuena finocabidimaci. Naiñaiño na nabaillamona, eniruemo ite comini jearede rafuena eo ebiruitimaci —llote.

<sup>3</sup> Nicaírilla isoi, jaienici cue joreño na uillanona, jofue iñenanomo cue joreño na uite. Eo jiairede riirede ocaina emodomo naie riño raillana cidicue. Jusiñamuina eo jearede ñaiacino ocaina abimo eo ite. Ocainamo siete ifogiai ite. Diez sigai jiai ite.

<sup>4</sup> Naie riño jiduirede iniroi, jiairede iniroi diga jitade. Eo raifide quenirede ra diga, naiñaiño abi eo finobide. Dajerie ra oromona finoca. Dajerie perlas railla ramona finoca. Ie diga ie abi eo finobide. Naiñaiño onollimo oromona finoca copana uite. Nainomo eo maraiñede jearede rafuena finocana uite isoide.

<sup>5</sup> Jusiñamui naiñaiño finoca rafuena uiñotaiacana jira, naiñaiño uiecomo mameci jai cuetataga: “Nanoca Babilonia raillañaiñodícue. Cuemona eo jearede rafue comuicana jaicabide. Cue muidona comini jearede rafuena finocabide”.

<sup>6</sup> Naiñaiñodi ailluena Jusiñamuimo duidinona, ailluena ua Jesú na inotinona meinetajana eo ebiruite. Naiñaiño na cue cioia, eo rajjicaidícue.

<sup>7</sup> Jaienici cuemo jicanote:

—¿Bue ñe rajjicaidío? Naiñaiño mo ite rafuena omo lloitícue. Naiñaiñodi ocaina emodomo raide. Naie ocaina rafuena jiai lloitícue.

<sup>8</sup> Naie ocaina navui ite; ia birui jai iñede. Ico eniruemona, eo ana ite ifomona, dane biite; iadedi faifite. Ieri Jesucristona inoñedino rajicaitimaci. Jesucristona naimaci inoñena jira, monamo Jusiñamuidi ie rabenicomona enirue nia finoñena facaise naimaci mameciaina jaca cueñede. Naimie illanomo jaca iñeitimaci.

<sup>9</sup> Ocaina rafuena omo ja lloiticue. Jusiñamui ona uinotajanona iena cacaitio. Bie siete ifogidi siete anedu mamecido ite. Riño nainomo raide.

<sup>10</sup> Ie siete ifogidi siete illacomini mamecido ite. Naimacimona cinco illacomini jai iñede. Damie cominina birui sedade. Jiaimie cominina nia sedañede. Cominina naimie sedaia, are naimacina sedañeite. Dallu sedaite.

<sup>11</sup> Ifomona bite ocainana dane lloiticue. Cominina jiai sedaite; ia bie siete illacomini sedajacinomo duite. Cominina naimie sedaja mei, naimie faifite.

<sup>12</sup> Ie diez sigaidi diez illacomini mamecido ite. Diez nairaina sedaitimaci; iadedi nia sedañeditimaci. Cominina dallu sedallena, ocainamona naimaci uaina feiñoitimaci.

<sup>13</sup> Daje isoi comecina lloitimaci. Ocainana nabaitimaci. Naimie jitailla rafuena finuanona, naimie anamo iitimaci.

<sup>14</sup> Toica Llauda isoidimie diga jobairitimaci; ia Llauda isoidimie ie comini diga emodofite. Llauda isoidimie nana illacomini baifemo faia jira, nanoca imiena jira, naimacina emodofite. Ie cominina naimie fetode. Naimiena inotimaci. Jai emodofitimaci —llote.

<sup>15</sup> Jaienici nia llote:

—Riño monailai emodomo raillana ailli cidio.

Monailaidi nana comini mamecido ite. Naga nairai mamecido ite.

<sup>16-17</sup> Naie diez illaicomini, ocaina diga riñona enoitimaci. Naiñaiñona duere finoitimaci. Jusiñamui jitailla jira, naimie jitailla rafue fuidollena, naimie lloga uai suillena, naimaci comecina daje isoi lloitaite. Ocaina anamo naimacina itataite. Riñona iese fuidoitimaci. Naiñaiño iniroina oni dotatajanona, naiñaiño taiñaiñona iite. Naiñaiñona meineitimaci. Ie llicisina riitimaci. Ja muidomo iraimo naiñaiñona dotaitimaci. Iese naiñaiñona duere finuanona, naiñaiñona fuidoitimaci.

<sup>18</sup> Bie riñodi nanoca nairai illano mamecido ite. Naie nairai anamo nana eniruemo ite illaicomini iitimaci –llote.

## 18

*Juan Babilonia railla nairai illano goilla rafuena ciodue*

<sup>1</sup> Ie facaise monamona jiaie jaienici ana billana ciodicue. Naimie uai siño. Naimie uai siñona jira, eniruena lligaiñote.

<sup>2</sup> Ado llote:

—Iena Jusiñamui duere finuamona, Babilonia nairai illano jai nana goide. Comini nainomo jai iñedimaci. Nainomo Taife jaienisaí birui itimaci. Jananiaí nainomo birui itimaci.

<sup>3</sup> Nia goiñenia, bie nairai jeacinona eo finuamona, nana nairaií iena eburitimaci. Bie nairaina nabaillamona, nana illaicomini jearede rafuena jiaí finocabidimaci. Jearede rafuemona nana rana fecaraini bie nairaimona ailluena ucubena ganacabidimaci –llote.

<sup>4</sup> Naie facaise monamona damie llote:

—Cue comini, bie nairaimona birui mai eneno oni i. Jeacinona omoi finoi raillano, naie facaise omoi duere sefui raillano, birui eneno mai oni i.

<sup>5</sup> Bie nairai jeacino eo finocana jaidimaci; iadedi iena Jusiñamui uñuamona, naimacina jai duere finoacade.

<sup>6</sup> Jusiñamui, naimaci finua diese ibana ono. Naimacina ua eo duere fino.

<sup>7</sup> Jeacino finuamona iobidimaci. Iemona abi iedotimaci. Jeacino finuana eo ebiruitimaci. “Illaicomini dicai. Nana cai jitailla ra caimo ite. Feciño isoi duere jaca sefuiñeiticaï” comeciaina facadimaci;

<sup>8</sup> iadedi cai Nama Jusiñamui naimacina ebena eo duere finoite. Duicomona, sure illamona, aime guillamona fiodaitimaci. Naimaci jofue booite. Jusiñamui siño jitona jira, naimacina raire fuidoite —llote.

<sup>9</sup> Bouamona uillie naimaci cioia, sunaillamona, naie nairai diga nabairite illaicomini eo eeditimaci.

<sup>10</sup> Duere sefuillena naimaci jaciruilla jira, aremona lloitimaci:

—Ero, Babilonia eo aillue nairai illano; iadedi duere finuamona ua raire fuite —lloitimaci.

<sup>11</sup> Naimaci rana naie nairai jai oñena jira, rana fecaraini eo sunaillamona eo eeditimaci.

<sup>12</sup> Iese fecacabidimaci: oro, plata, abi finollena raifide ra, diga eo mare raifide iniroi, diga caimare soride rabiciai, elefante sigainiai, jofona nille ra, bronze, lloeona, mare nofici,

<sup>13</sup> guille caimaretade ra, caimare soride ra, vino, guille ie aceite, mare harina, core, juraretaiai,

toica llaudaiaí, caballos, carretas, comini. Vendelena, cominina aticabidimaci.

<sup>14</sup> Sure illamona lloitimaci:

—Caímona omoi comeciaí jitailla rana ja oñeitomoi. Omoi ebiruiga rana ja oñeitomoi.

<sup>15</sup> Duere sefuillena naimaci jaciruilla jira, nainomona ucubena jai oñenamona, rana fecaraini aremona ado eo eetitmaci. Sunaitimaci.

<sup>16</sup> Lloitimaci:

—Naie nairai eo duere sefuidimaci. Nia duere sefuiñenia, eo mare rana, mare iniroi diga ebiruitimaci. Eo raifide abina finolle rana eo ebiruitimaci. Oromona finoca ra, perlamona finoca rana eo ebiruitimaci;

<sup>17</sup> iadedi nana naie nairai, ie raifide ra diga, jai raire fuite —lloitimaci.

Nana botes imaci capitanes, nana botemo maijuidino diga, nainomo jaidino diga, botedo rana fecaraini diga,

<sup>18</sup> aaremona uilliena ciuamona, naie nairai bouana fidiano, lloitimaci:

—Naie nairai nana jiai nairaiái baífemo navui faite. Jiaie nairai ie isoi ebinide.

<sup>19</sup> Sure illamona, naimaci ifogimo imuicina faianona, eetitmaci. Lloitimaci:

—Bie nairai eo duere sefuide. Bie nairaimona boteredinodicaí navui ailluena ganadicaí. Bie nairai jai raire fuite.

<sup>20</sup> Naie facaise monamona damie llote:

—Monamo itino, naie nairai fuillari mai iobi. Jusiñamui cominina jai jaidomoi. Naimie facaina navui maijidomoi. Naimie rafuena navui llofueuidomoi. Naie nairaimona duere sefuidomoi; iadedi omoi facaina Jusiñamui ibana jai ote.

<sup>21</sup> Naie facaise jiaie jaienico mo siño uai illanona, eo aillue nofici llinuanona, monaillaimo iena faite. Lote:

—Bie nofici dane cai cioiñena isoi, Babilonia railla nairai dane iñeite. Jusiñamui iena eo riire fuidoite.

<sup>22</sup> Nainomo buna dane roñeite. Buna guitarrana eruaide arpas jaca taiñeite. Buna firacaina jaca fiñeite. Buna trompetana jaca fiñeite. Nainomo buna rana jaca niñeite. Rana jaca finoñeite. Buna jaca doberiñeite. Llomenicono finollena, buna dane maijiñeite.

<sup>23</sup> Nainomo naiona lamparíniai dane booñeite. Rafue dane iñeite. Eo caimare iobitaja rafue dane iñeite. Iraisiñeitimaci. Saiñeitimaci. Naie nairai rana fecarainidi navui nanoca fecaraini. Naimacina Taife canua jira, ailluena nairaiaina navui jifuecabidimaci.

<sup>24</sup> Naie nairai ailluena Jusiñamuina inotinona meinetimaci. Ailluena Jusiñamui facaina llorainina meinetimaci; iadedi naimacina Jusiñamui duere finua jira, ua eo mare —llote.

## 19

<sup>1</sup> Ie facaise monamo eo ailluena comini ado lluana cacadicue. Jusiñamuimo llotimaci:

Ona cai iobitajasa. Caina jai jillotatio.

O uai ebirede. Odi siño jitodio.

<sup>2</sup> O anamo itinona raise uiñuamona, uanaicinona o uiñuamona, naimacina duere jai finodio.

Naie jearede rafuena finode riñona jai duere finodio.

Naie riño ailluena cominina jearede rafuena finotate.

Ailluena o facaina maijidinona jai meinetade;  
iadedi iba jai otio.

<sup>3</sup> Iemei dane llotimaci:

—Ona cai iobitajasa. Duere sefuillena, naie nairai jaca boode. Naimaci jaca duere sefuitimaci —llotimaci.

<sup>4</sup> Naie veinticuatro einamaci, naie cuatro cagedino diga, Jusiñamui ecimo ana bitadajanona, naimiena sedadimaci. Llotimaci:

—Omoi llucacino mare. Ie isoi jiai lloiacadicaí. Jusiñamuina cai iobitajasa.

<sup>5</sup> Jusiñamui illanomona damie llote:

Nana cai Jusiñamuina facaina maijidino iobitajasa.

Nana naimiena inotino naimiena iobitajasa.

Jamai bue isoidino naimiena iobitajasa.

Jamai bue isoiñedino naimiena iobitajasa.

*Juan Toica Llauda isoidimie aina ua rafuena cacade*

<sup>6</sup> Naie facaise monamo eo ailluena comini lluaana cacadicue. Ailluena jinui surua isoi ficirede. Eo gurucabilla isoi ficirede. Llotimaci:

Cai Nama Jusiñamuina cai iobitajasa.

Naimie siño jito. Nana cominina birui jai sedade.

<sup>7</sup> Eo iobidicaí. Naimiemo iobillacinona eo cai fecajasa.

Llauda isoidimie ie aina ua rafue facaise jai suide.

Naiñaiño jai finobide.

<sup>8</sup> Mare iniroi naiñaiño jai ite. Eo userede.

Quenirede. Jeanide

llotimaci. Iese iniroina llotimaci; ia Cristo, ie comini diga, jaca illena ñaitimaci. Ie ai diga, ini ie riño jaca caimare illa isoi, nana naimie comini diga, naimie caimare jaca iite. Naie



mare iniroidi, Jusiñamui jitaillacinona finuamona, naimie inotino imaci mare finoca rafue isoide.

<sup>9</sup> Jaienici cuemo llote:

—Biena cueno: “Lauda isoidimie aina ua rafue dine uaidoganodi caimare iitimaci”. —Iemei llote:

—Jusiñamui iena llua jira, uanaicinona omo lloticue.

<sup>10</sup> Jaienici uicomo eillimo ana bitadaticue, naimiena sedallena; ia cuemo llote:

—Dama ite. Cuen a sedaño; ia dama Jusiñamuina seda. Jesús ie dibeimo itinona uanaicinona jai uiñotade. Ie jira naga o diga naimiena inotino isoi, Jusiñamui facaina jiai maijidicue. Naga Jusiñamui facaina maijidimie Jusúna llocabite. Ie muidona dama Jusiñamuina seda.

*Juan userede caballo emodomo itimienna ciod*

<sup>11</sup> Naie facaise mona ecorillana ciodicue. Nainomo userede caballona ciodicue. Naie emodomo itimiemo mena mameci ite. Inogamiena mameciredede. Uanaicinona Llocabitimienna jiai mameciredede. Naimacina raise uiñuamona, naimie dibeimo inedinona duere finollena, naimaci diga jobairite.

<sup>12</sup> Naimie uisidi irai isoide. Illaimana jira, naimie ifogimo ailluena nuicirai ite. Naimiemo cueda mamecina buna uiñoñede. Dama naimie iena uiñote.

<sup>13</sup> Naimie jitaca iniroi ie dibeimo inedinodiruemo mutaca. Jusiñamuina naimie uiñotaja jira, Jusiñamui Uairedimienna mameciredede. Naimiedi Jesucristo.

<sup>14</sup> Naimie jinafona soldaduai isoi Jusiñamui facaina itino monamona billana jiai ciodicue. Eo

mare userede jeanide iniroina jitadimaci. Userede caballuai emodomo itimaci.

<sup>15</sup> Eniruemo ite nairaiaina emodofillena, naimie fuemo jairede lloebi ite. Naimacina emodofilla mei, naimacina naimie jitaillacinona finotallena, naimacina eo riire sedaite. Jusiñamui siño jitona jira, naimie riicaillifue anamo itinona eo duere finoite.

<sup>16</sup> Naimie iniroimo, naimie idaimo jai cuega: “Nanoca Illaima. Nanoca Nama”.

<sup>17</sup> Naie facaise jaenici jitoma lligaiñuanomo cidicue. Nana inoniaina uaidote:

—Llicisina mai riabi. Jusiñamuidi ailluena cominina ja meiniamona rille eo iite.

<sup>18</sup> Naimacina emodofillamona, ailluena llicisi ja iite. Ailluena cominina ja meineite. Illaicomini itimaci. Soldaduai illaicomini itimaci. Caballuai itimaci. Caballuai emodomo jaicabidino itimaci. Diga comini ite. Jamai bue isoidino itimaci. Jamai bue isoifedino itimaci. Patrones anamo itino itimaci. Patrones anamo ifedino itimaci. Naimaci llicisi mai riabi —llote.

<sup>19</sup> Naie facaise monaillaimona bite riirede ocainadi enirue illaicomini diga ofide. Naimaci soldaduai jiai ofidimaci. Userede caballo emodomo itimie diga, naimie dibeimo itino diga jobairiacadimaci.

<sup>20</sup> Userede caballo emodomo itimie ie dibeimo itino diga naimacina emodofide. Ocainana gaitadimaci. Naimie facaina tainona lloraimana jiai gaitadimaci. Naie lloraima ocaina uai diga cominina jifuecabite. Siño rafuena finuamona, ocaina cuetataga ra itinona, ie joreña sedadinona jifuecabite. Naie iaiaiaiaina

gaitaja mei, eo boode iraimo iaimaiana cajena dotadimaci. Azufre boa isoi irai boode.

<sup>21</sup> Caballo emodomo itimiedi ie fuemo ite lloebi diga iaimaia soldaduaiana meinete. Jaienici llua isoi, inoniai naimaci llicisina ritimaci. Iemona eo monidimaci.

## 20

### *Juan mil años Taife maiana ciod*

<sup>1</sup> Naie facaise monamona jaienici billana ciodicue. Eniruemo eo ana ite ifo llave naimiemo ite. Aillue lloeo ie onollimo ite.

<sup>2</sup> Aillue jaiona eruaidimiena gaitade. Naimiedi Taife. Riai uaimona Satanás. Jiaici dragón. Mil años iese illena lloeo diga naimiena maite.

<sup>3</sup> Ana ite ifomo naimiena dotade. Llave diga ifona ibaide. Cominina ramo faiñellena, naimacina jeacinona finotañellena, naimie uaina itatañede. Mil años cominina jifuenide. Mil años fuilla mei, dallu naimiena jino oretaite, cominina ramo faillena.

<sup>4</sup> Ie mei monamo diga jueces illanuaina ciodicue. Jusiñamui uai diga nainomo itinodi marañede rafue finodinomo jamai duere sefuillicinona lloitimaci. Ie facaise jai meineganona jiai ciodicue. Eo duere sefuilla facaise “Jesús cominidicai” naimaci llua jira, Jusiñamui uaina naimaci llua jira, naimaci ifogiaiana jaitajanona, naimacina meineganodimaci. Monailaimona bite ocainana sedañedimaci. Ie joreña sedañedimaci. Ie cuetataga ra naimaci uiecomo, naimaci onollimo iñede. Navui fioiditimaci; ia iemona bie facaise jai jillobitimaci. Imaci abia digi Jusiñamui naimacina

jillotaite. Cristo diga mil años eniruemo itinona sedaitimaci.

<sup>5</sup> Naimacidi nano jillodino. Naie mil años nia fuiñenia, jiaie jai fioidaitino nia jilloñeitimaci; ia mil años fuilla mei, jilloitimaci.

<sup>6</sup> ¡Nano jillodino caimare marena iitimaci! Dane fioidañenamona Jusiñamui illanomo jaca iitimaci. Faiñeitimaci. Cominina sedajanona, comini Jusiñamuina raise uiñollena, comini Cristona raise uiñollena, naimacina canoitimaci. Cristo diga mil años naimacina sedaitimaci.

<sup>7</sup> Bie mil años fuilla mei, Jusiñamuidi ana ite ifomona Taife jino oretaite.

<sup>8</sup> Nana eniruemo ite nairaiaina jifuiabite. Gog railla illacominina, Magog railla nairaiadi diga, jifueite. Naimaci nairaiaina ofitaite. Eo ailluena naimaci illa jira, conilliena cai facadonina isoi, naimacina facadonidicue. Jusiñamuina #notino diga jobairillena, ofitimaci.

<sup>9</sup> Danomo ofillanona, Jusiñamuina #notinona ciribitaitimaci. Jerusaléna, Jusiñamui isiruiga nairaina, ciribitaitimaci. Naie facaise monamona boode ra billanona, jobairiacadinona fuidoite.

<sup>10</sup> Cominina eo jifuecabite; ia ie facaise Jusiñamuidi Taifena eo boode iraimo dotaite. Azufre boa isoi irai boode. Nainomo monaillaimona bite ocainana jaiie dotade. Naimie facaina tainona lloraíma jaiie dotade. Nainomo ua jaca duere sefuitimaci

*Juan aillue rairabicina cide. Nainomona Jusiñamui duere finollicinona llwana cacade*

<sup>11</sup> Naie facaise aillue userede rairabicina cidicue. Illaimana naimie illamona, nainomo

Jusiñamuina jiaí ciodicue. Naimie siño illamona, mona enirue diga jai iñede.

<sup>12</sup> Naie facaise Jusiñamui uicomo nana fiódaitino naidailana ciodicue. Jamai bue isoiñedino itimaci. Jamai bue isoidino itimaci. Naimacimo juez isoi Jusiñamui lollena, itimaci. Ie rabenicuaimo naimaci jai finoca rafuena jibuide. Naimaci finoca rafue nainomo jai cueba. Iemei Jusiñamui jiaie rabenicono jibuide. Naimie diga jaca ille comini mameciai nainomo jai cueba. Naimaci mameciai nainomo iñenia, naimaci finoca rafue diese Jusiñamui naimacimo duere sefuillena llote.

<sup>13</sup> Monailaimo ite corobaitino abiai, joreñuai diga, jilloitimaci. Raigano abiai joreñuai diga jilloitimaci. Naimaci finoca rafue diese Jusiñamui naimacimo duere finollena lloite.

<sup>14</sup> Naimaci abiai naimaci joreñuai diga iraimo dotaite. Jaca faifitimaci. Naiemona jaca jilloñeitimaci. Jusiñamuimona eneno jaca itimaci.

<sup>15</sup> Monamo ite rabenicomo cueñega comini mameciai diese itinona iraimo dotaite.

## 21

### *Juan comue monana, comue enirue diga cide*

<sup>1</sup> Birui ite mona, birui ite enirue diga jai iñede. Monailai jiaí jai iñede. Iemei comue mona ciodicue. Comue eniruena jiaí ciodicue.

<sup>2</sup> Comue nairai illanona ciodicue. Comue Jerusaléna ciodicue. Jusiñamui illanomona, Jusiñamuimona bite. Naimiemona billa jira, naie nairai eo mare. Eo ebirede finobide riño ie inina ua facaise isoi, eo ebirede.

<sup>3</sup> Jusiñamui illanomona damie ado llote:

—Comini motomo Jusiñamui illano jai ite. Naimaci diga naimie iite. Naimie comininitimaci.

<sup>4</sup> Naimaci illanomo naimie iite. Naimacina naimie nabaillamona, naimie jitailla jira, naimacina caimadoite. Dane eeñeitimaci. Fiodañeitimaci. Sunañeitimaci. Duere sefuiñeitimaci. Birui ite rafuemo comeciaina naimaci nainomo facañena jira, ie facaise sunañeitimaci —llote.

<sup>5</sup> Jusiñamui llote:

—Ero, nana ra comuena birui finoitique. Cue llucino uanaicinona jira, cue llucinona cue finua jira, bie rafuena cueno.

<sup>6</sup> Iemei cuemo llote:

—Bie rafue jai fuite. Jaca bue nia iñenia, jaie jaca itique. Nana rana finodique. Nana ra cue uaido icana jaide. Nana rana fuilla mei, jaca itique. Jaca siño jitodique. Naimaci illena comini jinuina eo jiroacana isoi, cuena ñnotino comeciai eo caimare itataitique. Ibataño cue diga illena, naimacina jaca itataitique.

<sup>7</sup> Cuen a raise ñnotinona iese itataitique. Jaca naimaci Jusiñamuinitique. Naimaci jaca cue comininitimaci.

<sup>8</sup> Jiaino jaca eo boode iraimo jaca iitimaci. Azufre boa isoi irai boote. Naiemona jaca jilloñeitimaci. Cuemona eneno jaca iitimaci. Dise nainomo iitimaci: abido danomo jaidino, cuena raise ñnoñedino, jearede rafue finocabidino, cominina meinetino, aññede riño diga icabitino, iniñede iima diga icabitino, aññiaia, jiraraina sedacabidino, tainona llocabitino —llote.

*Juan comue Jerusaléna llote*

9 Naie facaise naie siete jaienisaïmona damie cue ðine bite. Naie jaienisaï imaci copamo cominina duere finollicinona navui ite isoide. Naimie cuemo llote:

—Cue ðiga mai bi. ðima ie aina jai ua isoi, Toïca Llauda isoidimie ie cominina jai ote. Ie ai isoidimaci. Llauda isoidimie jai oga comini illanona omo acataitïcue.

10 Nicaïrilla isoi, Jusiñamui Joreño cue joreñaona eo a ite aillue anedumo uite. Nainomona, Jusiñamuimona, monamona Jerusalén billana ciodicue. Jusiñamui iena jira, eo mare.

11 Nainomo Jusiñamui illa jira, naie illano eo quenirede. Eo mare raifide nofici isoi quenirede. Jaspe raila noficina eruailla jira, enefebecodo cide.

12 Ie llaïgafo eo a ite. Eo jedaciede. Doce nasiaï ite. Naga nasemo daje jaienici ite. Israel micori uruiaï mameciaï naie nasiaïmo cuega. Doce uruiaï illa jira, naga naserie daje mameci cuega.

13 Jitoma bicabillano ðine eruaide llaïgafomo daje amani nase ite. Jitoma jaicabillano ðine eruaide llaïgafomo daje amani nase ite. Naga beici ðine eruaide llaïgafomo daje amani nase ite.

14 Naie llaïgafo anamo doce nofici ite. Nainomo Toïca Llauda isoidimie ie doce llofueoicaigano mameciaï cuega.

15 Cue ðiga ñaite jaienicimo oromona ra facara ite. Naie nairaï facallena ite. Ie nase, ie llaïgafo ðiga, facallena ite.

16 Naie nairaina naimie facajamona, nagafebei daje isoi illana uiñoticue. Dos mil doscientos

kilómetros nagafebei are ite. Dos mil doscientos kilómetros nagafebei a ite.

17 Ie llaigafona jiaí facade. Sesenta y cuatro metros a ite. Comini facaja isoi, jaienicí iena facade.

18 Ie llaigafu jaspe railla noficimona finoca. Bie nairai difai oromona finoca. Enefebecodo ciode.

19 Diga eo quenirede noficina eruaide ra llaigafomo ite noficimo jai nitade. Nano jaspe. Enefebecodo ciode. Iemei zafiro. Mocorede. Jiaie ágata. Mocorede. Jiaie esmeralda. Mocorede.

20 Jiaie ónice. Jiairede userede diga faiga. Jiaie cornalina. Jiairede. Jiaie crisólito. Orona eruaide. Jiaie berilo. Mocorede. Jiaie topacio. Borarede. Jiaie crisoprasa. Mocorede. Jiaie jacinto. Jiduirede. Jiaie amatista. Jiduirede. Naie llaigafu anamo ite noficiái doce diga ite.

21 Ie doce nasiaídi perlas. Userede. Naga nase daje perlamona finoca. Bie nairai naisuaídi difai oro. Enefebecodo ciode.

22 Bie illanomo Jusiñamuina sedajanona cioiñedicue. Nana bie illanodi naimie sedajano. Cai Nama Jusiñamui, Toica Llauda isoidimie diga, nainomo illa jira, iaímaiaí uicomo sedaiticaí.

23 Jusiñamui siñona jira, nainomo comini jitomana jitaiñeitimaci. Fivuina jitaiñeitimaci. Jusiñamui, Llauda isoidimie diga, iena lligaiñoite.

24 Nana comini iaímaiaína nabaicana jaitimaci. Nana illaicomini iaímaiaí dine billanona, iaímaiaímo iobillacino jaca fecaitimaci.

25 Bie nairai nasiaí jaca ibaiñeite. Nainomo naionadi jaca iñeite.

26 Iaímaiaímo iobillacinona fecallena, nana comini nainomo biitimaci.



27 Nainomo jeacino jaca iñeite. Jearede rafue finodino nainomo biñeitimaci. Tainona lloraini biñeitimaci. Dani Llauda isoidimie mo ite rabenicom como cuega mameciai itinodi nainomo biitimaci. Bie rabenicomo Jusiñamui illanomo jaca iitino mameciai jai cuega.

## 22

1 Naie facaise jaienici cuena daje ille acatate. Nainomo ite jinui jiruamona cominina jaca itataite. Uifinide. Jusiñamui, Llauda isoidimie diga, illanomona tote.

2 Nanoca naiso motodo tote. Nagafebelle dine jaca itataite amenaiai ite. Naga fivui llisillamona, naga fivui llisilla ite. Ie ibiaï illamona, comini caimare marena itimaci.

3 Jeacino nainomo iñena jira, Jusiñamui jaca buna duere finoñeite. Jusiñamui, Llauda isoidimie diga illamona, naimie comini naimiena jaca sedaitimaci.

4 Naimiena marefodo cioitimaci. Naimiemo naimaci duillamona, naimaci uiecuaï itofiaimo naimie mameci cueite.

5 Nainomo naionadi iñeite. Lamparina jitaiñeitimaci. Jitomana jitaiñeitimaci. Cai Nama Jusiñamui naimacina lligaiñoite. Illaicomini isoi jaca iitimaci.

### *Juan Jesucristo billirui iaïrei illana cacade*

6 Jaienici cuemo llote:

—Bie lluacino di uanaicino. Naimie facaina llorainimo ie rafuena llollena, ie uaina itatate. Naimiena ñnotinona ico suille rafuena ja uñnotaiacade.

7 “Raïre biiticue” Cristo llote.

Bie rabenicomo ite ico suille rafuena ñnotinodi caimare iitimaci.

<sup>8</sup> Juandicue. Bie rafuena cacadicue. Iena ciodicue. Iena cue cacaja mei, iena cue ciua mei, iena cuemo acataga jaienici uicomo ana bitadaticue. Naimiena sedaacadicue;

<sup>9</sup> iadedi cuemo llote:

—Dama ite. Cuenasedaño. O diga, naimie facaina lloraini isoi, bie rabenicomo ite llogacinona ñnotino isoi, naimie ñibeimo jiai maijidicue. Dama Jusñamuina seda.

<sup>10</sup> Bie rafue suillirui iairei illa jira, iena jino llono. Iena uñota.

<sup>11</sup> Bie rafuena bu ñnoñenia, naimie jitailla jira, marañede rafue naimie finoacania, iena nia finoite. Jearede rafue bu finoacania, iena nia finoite; ia bie rafuena naimie ñnoia, naimie jitailla jira, mare rafue naimie finoacania, mare rafuena finocana jailla. Jusñamui jitaillacinona bu finoacania, naimie jitaillacinona nia finocana jailla.

<sup>12</sup> Jesucristo cuemo llote:

—Ero, raire biiticue. Naimie finoca rafue diese nagamiemo ibana fecaiticue.

<sup>13</sup> Jaca bue nia iñenia, jaie jaca iticue. Nana rana finodicue. Nana ra cue uaido icana jaide. Nana rana fuilla mei, jaca iiticue. Jaca siño jitodicue.

<sup>14</sup> Naimaci ñiroina naimaci jocoia, caimare iitimaci. Naimaci comecina ñaiticue. Ie jeacinona oni dotacamie jaca itataite amena llisillamona lliite. Cue cominina naimie illamona, Jusñamui illanomo ie nasedo jaicabite;

15 ia naimacina jeacinona naimaci fañonocaiñenia, Jusiñamui illanomo maraiñede rafuena finocabidino, aima dine jaicabidino, aiñede riño diga icabitino, iniñede iima diga icabitino, cominina meinetino, jiraraina sedacabidino, tainona llocabitino duiñeitimaci.

16 Creyentiaina bie rafuena uiñotallena, cue jaienici o dine jai oretaticue. David micori ie jitodicue. Monairaicudu bairia isoi, Jusiñamui jitaillacinona cue finollena, baireitiecue –llote.

17 Bie facaise Jusiñamui Joreñodi, Cristo jai oga ai railla comini diga, naimiena nia iñoñedinona uaidote:

—Bie rafuena mai cacarei. Iena mai iño. Iena bu iñoia, jaiñemo iena lluai: Iena mai cacarei. Iena mai iño.

Jiroacadimiemo llotiecue:

—Mai jiruaibi. Bie jinua raifiñede. Biena o jiroacania, jaca iitio. Iese llotiecue; ia ie comecina ñaitiecue. Bie rafue iñuana ñaitiecue.

18 Bie ico suille rafue ite rabeniconna bu facajia, naimiemo rafuena lloiacadicue. Bie rafue baifemo bu lloia, bie rafuena bu meidoia, bie rabenicommo ite duere finuacino isoi, Jusiñamui naimiena duere finoite.

19 Bie rafuena bu jamaia, Jusiñamui naimiena duere finoite. Jaca illena Jusiñamui ie mamecina ie rabeniconna jaca cueñeite. Comue Jerusalémo jaca duiñeite. Naiena jai llotiecue.

20 Cristo raite:

—Bie rafue jaca suite. Ua raire biitiecue.

Iena raire suillena jai jitaidiecue. Cai Nama Jesús raire billena eo jitaidiecue.

21 Naimie duenailacina nana Jesucristona  
ñnotino uñocana jaillana jitaídícue. Macaíbaite.  
Juandícue.

**Jusiñamui uai: Jusiñamui jito rafue illa  
rabenico**

**New Testament in Huitoto, Murui (PE:huu:Huitoto,  
Murui)**

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Huitoto, Murui

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Huitoto, Murui [huu], Peru

**Copyright Information**

© 2008, Bible League International. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Huitoto, Murui

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-25

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 29 Jan 2022

145a1f66-dca1-5de3-9c00-4e533605e488